

THE  
BANTU WORLD  
IS PRINTED  
IN  
ENGLISH  
AFRIKAANS  
SESUTO  
SECHUANA  
ZULU AND  
XHOSA

# THE BANTU WORLD



SOUTH AFRICA'S ONLY NATIONAL BANTU NEWSPAPER

Authorised To Publish Government Proclamations And Notices of The Native Affairs Department

Vol 10 No. 14.

SATURDAY JULY 5, 1941

JOHANNESBURG REGISTERED AT THE G.P.O. AS A NEWSPAPER

- 7 JUL 1941

SUBSCRIPTION  
RATES  
9/- PER YEAR  
5/- HALF-YEARLY  
2/- QUARTERLY.  
WRITE TO  
P.O.BOX 6663  
JOHANNESBURG

SOUTH AFRICAN  
REGD. & INDEXED  
6 PAGES 16 Pages

## GERMAN 'BLITZ' PLANS RECEIVE SETBACK IN RUSSIAN DEFENCES RED ARMY LOSSES NOT DISQUIETING

THE SPECIAL CORRESPONDENT OF THE TIMES AT STOCKHOLM SAYS THAT EVERYTHING INDICATES THAT MOSCOW CONSIDERS THAT THE FIRST WEEK OF WAR HAS NOT PASSED TOO BADLY.

THE GERMANS ARE BELIEVED TO HAVE EXPECTED THAT THE IMPETUS OF THE FIRST WEEK WOULD HAVE GIVEN THEM THE UKRAINIAN CAPITAL OF KIEV AND CARRIED THEM HALF-WAY TO MOSCOW FROM MINSK.

ALTHOUGH THE GERMANS HAVE MADE IMPRESSIVE PROGRESS HERE AND THERE, THEY HAVE NOT ACHIEVED THESE OBJECTIVES AND THE DELAY HAS UPSET THE TIMETABLE. THEY HAVE REACHED THE REAL SOVIET DEFENCES ONLY AT MINSK, AND ALREADY THE INITIAL IMPETUS OF THEIR ATTACK IS LARGE SPENT. WITH THE EXPENDITURE OF VAST MATERIAL RESOURCES.

### STALIN LINE

THE SO-CALLED STALIN LINE RUNS FROM THE GULF OF FINLAND THROUGH LAKE PEIPUS ALONG THE FRONTIERS OF LATVIA, POLAND AND RUMANIA TO THE BLACK SEA, WITH AN ESTIMATED DEPTH AT MINSK AND OTHER VITAL PLACES OF BETWEEN 50 AND 100 MILES, AND NOWHERE LESS THAN 20 MILES.

THE RED ARMY'S LOSSES, EVEN IF THE GERMAN FIGURES ARE CORRECT, ARE NOT DISQUIETING. THE RUSSIANS BEGAN ACCUMULATING MATERIAL LONG BEFORE HITLER AND FOR MORE THAN A DECADE THEY HAVE EXPENDED ENORMOUS SUMS ON DEFENCE. PRESUMABLY THE QUALITY OF THEIR MATERIAL DOES NOT DIFFER GREATLY FROM THAT WHICH HAS MANAGED TO DELAY THE GERMAN WAR MACHINE SO FAR.

### Russian Spies Dropped By Parachute

"The Russians have dropped spies and terrorist agents by parachute, to make contact with Jewish Communists in Rumania, so as to organise acts of aggression," says a communique issued from the office of the Prime Minister of Rumania, and quoted in a message from Bucharest to the Italian news agency.

The communique says that 500 "Jewish Communists" have been shot at Jassy for firing on German and Rumanian soldiers.

Future attempts to disturb calm and order in the country, it was added, would be mercilessly suppressed on the spot. Those who gave shelter to "these disturbers of order and calm" were warned that they would be executed, together with their families.

### Clear Atlantic Of German Menace

--Col.Knox

"The time to use our Navy to clear the Atlantic of the German menace is at hand--now is the time to strike," said Colonel Frank Knox, Secretary of the Navy, in a speech to a conference of State Governors in Boston last night.

Contending that Russia could hold Germany for "vital months in this crucial year," Colonel Knox said: "For the first time since Hitler loosed the dogs of war on the world we are provided with a God-given chance to determine the outcome of this world-wide struggle."

"Now is the time to put in motion the huge machine we have been building since the war began. We can ensure beyond shadow of doubt the defeat of that pagan force and ensure victory for Christian civilisation."

### R.A.F. Raids Germany By Day

The Royal Air Force carried out two daylight raids on Germany on Monday and R.A.F. bombers, escorted by a large force of fighters, made a sweep over northern France in the evening. In this sweep six German planes were shot down. Only one British fighter is missing.

During the second raid on Germany heavy bombers attacked docks at Kiel but no further details are yet available.

In the earlier raid a wireless station in the Dutch island of Terschelling was also attacked and south-west of the island a patrol ship was bombed and destroyed. Other British aircrafts attacked and escorted convoy off the island of Nordeney, and two of the largest vessels in the convoy, one of about 3,000 tons and the other of about 6,000 tons, were set on fire and are believed to have been sunk.

An enemy fighter was engaged and shot down. No British aircraft is missing from these operations.

In an attack on a power station at Lens during the sweep over France bombs were seen to burst in the centre of the target, which was soon enveloped in dense smoke.

Few of the British fighters were able to bring the Germans to combat. Several squadrons reported that though they saw patrolling Messerschmitt 109's in the distance these aircraft immediately turned away or else dived rapidly as the R.A.F. fighters swung round to attack.

All the bombers were brought safely back.

"It is significant, however, that one of the earliest signs is a sharp decrease in the patient's physical efficiency and a deterioration in fitness."

It was hoped that this newly discovered symptom would prove to contribute towards the aim in the fight against tuberculosis, which was to recognise and thus to eliminate newly infected cases at the earliest possible stage.

### STOP PRESS

#### Critical Phase In Russia Campaign

The critical sector in the present phase of the Russian war is undoubtedly that between Bialystok in Poland and Minsk in White Russia. The Germans claim that Soviet armies are encircled in this sector and have failed to break out. German mechanised columns which penetrated to Minsk have fanned out south and south-east in the rear of these armies and are attempting to drive east.

#### AIR DOMINATION

The correspondent of The Times in Stockholm says that reports from Berlin, while not confirming the capture of Minsk, claim that the town has been isolated by mechanised columns which met from the south and north on the road to Smolensk, towards which they are now progressing.

The outcome of the present phase, he says, depends apparently on

#### Nazi Boasts "Premature"

Nazi reports of gain in Russia are minimised by neutral observers in Vichy, who find the German claims puzzling, says the Vichy correspondent of the New York Times.

A conservative view, he says, is that while the Germans undoubtedly scored all the advantages inseparable from the launching of great offensives, the Russian armies still exist. Consequently the expression "decisive success" seems premature. In other words, "pincer movement" can scarcely be characterised as successful until it is actually finished.

Distances are so great in Russia that the pincers may fail to close effectively. In fact, there are reports in Vichy that the two armies announced as "inevitably surrounded" north of the Pripyat marshes are actually making their way out of the net.

#### Italians Surrender In Abyssinia

The Italian garrison at Dembi, in Abyssinia, has surrendered to the British forces.

An official British communiqué says: "Our forces advancing north-west from Gimma on June 27 occupied Dembi. After an artillery duel in which our guns silenced the enemy, the whole garrison surrendered. About 600 Italians and 100 Africans were taken prisoner."

"West of Lechemti progress is continuing, despite extensive demolitions."

In announcing that the Italian forces have evacuated Dembi, the British official communiqué states that General Bertello, late officer commanding Italian troops in British Somaliland, has surrendered.

### Fight Against Tuberculosis

Dr. B. A. Dormer, medical superintendent of the King George V Hospital for Tuberculosis, Durban, Dr. J. Friedlander and Dr. E. Jakl submitted an address to the Association for the Advancement of Science on Monday on the effects of tuberculosis on physical efficiency.

"The fight against tuberculosis which public health authorities all over the world are waging," said Dr. Dormer, "can only be successful if means are found to discover the disease in its early stages.

"Only then are the chances of individual cure excellent, and the likelihood of other healthy people being affected negligible. A difficulty, however, is that in its early stages, the disease rarely causes symptoms and is often not detectable by examination or other methods.

(Continued at foot of column 2)



**Equity  
Building Society**  
(Permanent)



A SPECIAL DEPARTMENT  
FOR THE AFRICANS

NOTHING succeeds like success. This saying has stood the test of time, and it deserves longevity, that is, a long life.

No success is worth having unless it is based on integrity.

Both the saying "Nothing succeeds like success" and the observation that no success is worth having unless it is based on integrity remind one at once of the Equity Building Society (Permanent), because it has been successful from the beginning and because it is based on integrity. "Integrity" means honest dealing.

Success was evident when there was a call for a Branch Office. This was arranged for at Martindale, where an office is open on Fridays from 3.30 p.m. to 8 p.m., and on Saturdays from 2 p.m. to 6 p.m. Martindale is in the heart of the dwellings of a large number of Africans.

ANOTHER BRANCH OPENED  
NOW

So successful is Equity Building Society (Permanent), and so marked is the confidence that it has created in Africans, that another Branch Office has been opened; this time farther afield, at Claremont, Lady Selborne, in the Pretoria District. The decision was received with pleasure at Claremont because it meant that the Africans there would have a Savings Office at their doorstep. And the European well-wishers of the Africans were glad too, because they desire to see Africans saving up their money; it means that they (the Africans) are on the way to owning their own houses—if they join the Equity Building Society (Permanent) and persevere in saving up.

So successful have been the Society's efforts in Claremont, that they have bought some ground in Lady Selborne, and within the next few months, are erecting their own Offices and Banking Hall there, which will be open daily from 9 a.m. to 5 p.m.

ADVANTAGES OF JOINING THE  
"EQUITY"

The Directors have arranged a Department exclusively for Africans, and as many Africans as 112, having considered the matter well, have opened up Savings Accounts in it. These Savings Accounts at present make a total of £30,761, and it should be remembered that Africans doing business with the "Equity" can, if they wish, withdraw any of their money either by cheque or in cash. But of course, it is best, if the Africans can manage it, to let their Savings Accounts keep on increasing.

The "Equity" pays 4 per cent interest on the daily balance of Savings Accounts.

In addition to the ordinary Savings Account the "Equity" has introduced another kind of investment, called the African Subscription Share Account. Many Africans have opened up Accounts in this. They recognise that by saving up £1 per month for a period of six and a half years they will receive £100. Six and a half years' payment of £1 per month means £78 paid in. The remaining £22 is interest granted by the "Equity".

Another form of investment for the Africans is the Fixed Deposit. At present the interest paid by the "Equity" on this is 5 per cent.

Then there is the Mortgage Department (First Mortgage of Properties). Every week Applications are considered. The Directors inspect properties on a Monday and deal with the Applications on a Tuesday. In approved instances the Society advances additional monies to Mortgagors for installing sewerage, as required by the Municipality.

In addition, the Society helps Africans with Building loans; when their ground is nearly paid for, they submit a Plan of the Buildings they wish to erect, and the Society lends them the money to build.

The "Equity" has, up to the end of their Financial Year, which is the 31st March, 1941, lent over £80,000.00 on First Mortgage of Property to Africans, and therefore have assisted hundreds of those people to obtain modern homes.

REGISTERED WITH THE  
GOVERNMENT

The Equity Building Society (Permanent) is a reality, and a Booklet about it will be sent to any enquirer. The Head Office is at 99, Fox Street, Johannesburg.

The Society is registered with the Government and it is conducted in accordance with the terms and provisions of the Building Society Act.

A Building Society is most useful in a community. It teaches the habit of saving up money with which to build a house.

**Eyase Russia**  
**Kayiqondakali**  
**Isimo Sayo**

Impi lena kayikondakali kahle isimo sayo kwaziso nihlangoti zombili zizisaka kewelionile. AmaJalimani ati eza nayo eyama Russia, kanti namaRussia ati kawakanyakazi lapo emi kona. Nawa abika ukuti amabhaloni awo ayagalela ngezinkulu izinkani kumaJalimani. Kutiwa u Hitler ucabanga ukuti amaRussia azokwenza esamaFrench, ati angayilvi ukuyapi impi lena, bese ewehloka-nje okwendhlu yama pepa. Yiko-nje egalela eponde edolobheni elikulu laseMoscow e Russia, lapo enetemba lokuti utyoti angalidhla kube ipelile indaba kuma Russia.

Imibiko ivesa ukuti amaJalimani acalialekelwe amatangi aiyizi 2,500 namabhaloni ayi 1,500 namabuto atunjiwe eqile ezi 30,000.

AmaRussia kutiwa alahlekelwe amabhaloni ayi 850 namatangi ayi 900 namabuto ayi 15,000. Ayala nje amaRussia ati uMkize uyinyatele emsileni namhlanje ngokuwahlasela, ati azomfundisa into yamehlo. Kasazike ukuti ivozala nkomoni, negeba pela kayiliwa ngenilomo iluwa ngezikalii.

**Ezase Lovu**

**Owazi Abakwa  
Maqondana**

Mhleli,

Ngisekela amazwi omlobeli wako waseLovu (Richmond) lapo ebabaza abakwaMaqondana vebo, ukuwalo lwabo ngaluzwa ngalubona ngamehlo beseDanawozi. Ngisawaputi umtu wabo womataki, sehgikulum-a-nje ngeminye imiti yabo yokugeqa neyokupala za. Banemiti enamandha kakulu.

Ngikumbula ukuti sebeke babizwa lena eFreystadt naseTransvaal ngako ukwelapa loko kwabo okunamandha. Ngiyatokoza uma ngizwa ukuti sebeseduse lapa eRichmond, Natal. Kuyatokoza loko kakulu Tutuka, Maqondana, uqondane nazo izifo lezo. Bayahlupeka abantu abelapi bolugxa abagcina lapo ungabe usababona. Jelemiya.

Durban.

**Umjaho Omkulu**

Namhlanje (mGibelo) usuku lomjaho omkulu eTekwini otiva July Handicap. Liyoti lishona abanangi sebekohlwe ukuti bazi tukusapi, imali yonke yabo seydhliliwe. Amahashi akade bewabhejele beti azopuma uFesi esecosha izibi emuva. Abanye njalo ababonwe abaponsi bayitole inhlanku enku, bapumefele.

Izazi nababhu layo sebelibonile njalo elizowina kodwa lapo insumsumane ifike ibekona yingoba kabalibhejeli bona lelohashi. Bakutshela igama lalo uma ubanika imali. Bati wina amakulu, koda bona abalibonile baneliswe imali abaholela yona yokulikomba.

**Ethiopian Church  
Of S. A.  
Indhu Yama Tiyopiya**

Mhleli we Bantu World, Ngicela Mhleli ke ungfakale lesi sibono engisbonile ngesakiwo Sendu yesonto yama Tiyopiya e Nigel eozulwa ngo 29 June '41 eyadwa ngu Rev. S. M. Magasila oszwa yQawe eliala elingaseko umtakati eMnambiti wenze lapa e Transvaal umesbenzi ocishe wehlu le izazi. Besengikumbula izwi elakulunywa umfundisi wakiti odala woduno iwamaWisele uRev. A. E. Mtumkulu, eyala abefundisi ababe geotshwa cti ningabi abefundisi bejoin ngoba ijoin iyapela nibizwe emsebenzili wenkos. Ke Mhleli nabafundi lensiza izmissele ngomsebenzi eyabizwa kuwo leyindu iyi ngqayizivele kumaTiyopiya eTransvaal yadiwo ngobunomo obumangaliso umatina bantu beangabulawa umona beyizo neonywa abeni be Nigel bona leymahlweni abe nabayi bonayo. Naze mahiweni abantwana betu ngoba abantwana sifabundisa ezikolweni ezikulu batu umasebefika emakaya babe namahloni okuya emasentweni abazali ngoba engabonali lenake ibiza bona bezoli qenya ngemsebenzi wabazali izozala enye mfoka (Mtakati) tina bomdabu asimbongi umeato esapila simborga engaseko engasako noku siya. Azl naye ukuti wenze into esemahlweni elizwe akesizame maAfrica simborga umunta ngemsebenzi yake pambilis fokka Magasila ungakatali ukwe (Uphelcia Ohlenu lwsitatu).

**Ibhol' Emnambiti**

Unyaka odhlule (1940) ubumuhle kakhulu ebholeni eMnambiti. Isimo sezinto siyatshengisa esemakanjenja—

(a) "Natal Cup" yatatwa i L.A.D.A.F.A.

(b) "Deen Bros. Shield" yatatwa Rainbows F.C. (1940 Natal Champions).

(c) "Hlupi Cup" yatatwa Jumbers F.C.

(d) "Goga Cup" yatatwa W. Zebras F.C.

(e) "Smith Cup" yatatwa Lily Whites F.C.

(f) D. Vithas Trophy" ayigdwanga ukudhlalelwu.

L.A.D.A.F.A. vs NEWCASTLE. NgomGqibelo May 24th i

L.A.D.A.F.A. yahlulwa iN.A.D. A.F.A. ngo 2-1, ngako ibambile "Natal Cup" eMnambiti nonyaka Noko, Mhleli, siyatembia i "Deen Shield" yobushampeni yohthala nanonyaka.

SMITH BROS. CUP. Impikaniswano ye "Smith Cup" isipile. Ayitatile amaWild Zebras ase St. Chad's College. Bayidhlu abafana be "Tasi" abafana baka "Mjwa." Imidhlalo yemakanjenja— (a) Wild Zebras 14 points, (b) Jumpers F.C. 11 pts., (c) Lily Whites F.C. 10 pts., (d) Rainbows F.C. 8 pts., (e) Electrics F.C. 6 pts., (f) Crocodiles F.C. 4 pts., (g) Uniteds F.C. 3 pts., (h) Highlanders F.C. 0 pts. Kushunqutu manje nge "Deen Bros. Shield Competition" baba Mhleli. Ngizokutsela masinyane ukuti kumikanjani eMnambiti. Umenjalo Nkosiyami!

J. S. Forcy, Banty, B. G. Gregory Press-Secretary and Auditor L.A.D.A.F.A. Ladysmith.

nzela isizwe sakini okuhle igama lalo llyo sala nezenzo neTiyopiya eGermiston yaziwa ngawe re Transvaal yonke ngiti pambilis ponilokiti esiziqeywa ngalo wozani ma-Afrika sizoyivula lendu cyilifu labantwana litsu bomdabu. Halala mfo ka Mtakati.

Owako, J. B. SITEBE.

**Izindatshana**

ngaseMalvern ngolwesiHlanu lwe-sonto elidhlule kusihluwa.

Ngelidhlule lap' eGoli amakaza acishe enza ibedumehlwana. Kona ngolwesiHlanu lati litambekela ilanga sabi sifunga siti liyakiti. Nazo izimpape ezimhlope sazibana; kodwa zehluwa umoya owa-licita. Kusihluwa kwabanda into embi. Baningi abangewu yimi-kuhlane yesifuba namapau.

Sibonga umfoka Cele, uMnu. Richard Cele waseGermiston no-wakwate okwati sihambe nabafana beJ.B.F.A. beyodhlala sabusa kanti sibani ngakulu, kanti futi wabengazlungisile ukuti siyeza sapuza itiye namakeke nokunye okufudimezayo, ati uMahlaebile "iTashinge." Ume njalo wena kaKumba kaNdosi!

**Impi Yase Moyeni  
Bampete uMkize**

Ngesonto elidhlule amabhaloni amaNgisi iR.A.F. pesheya na ntshonalandang eAsiya abulele ama bhaloni kaMkize ayi 183 woma kwafa angama 65.

Empini cyabilwa pezu kwezwelaseJalimani kwafa angama 96 ama Jalimani awama Ngisi aba 54.

Pela asoloku epikele njalo-nje amabhaloni amaNgisi ukuhlasela ejelimali emini nasebusuku. Kulokukuhlasela emoyeni ama bhaloni amaNgisi aseze adilitza ibhulohlo elikulu lamajalimani e Cologne eliga umfula omkulu i Rhine. Yibhulohlo elisetshenziswa kakulu leli ezitimeleni ezitwele izikali, futi libhanganiseJalimani eseNingizimu neseNya-kato.

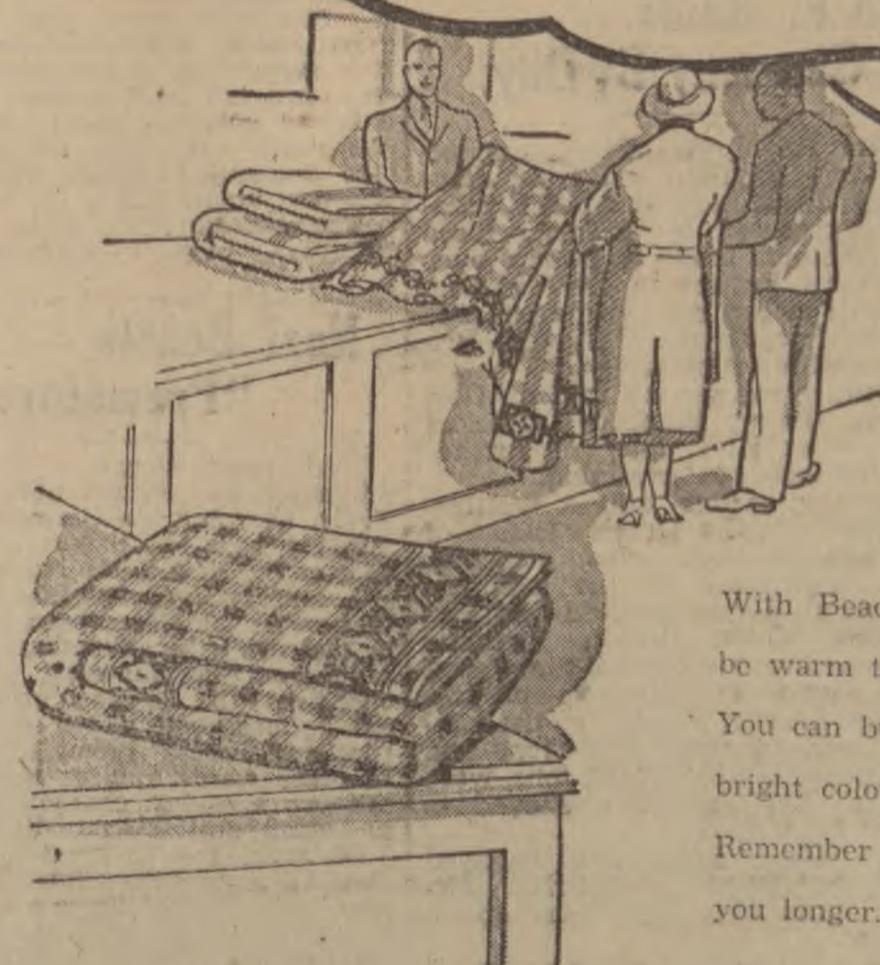
NgeSento ugobo eidhlule kwafa futi amabhaloni amaJalimani amahlanu empini yavo nawase Ngilandi.

**Furniture Bargains**  
Large Selection to Choose  
from

Bedroom Suites	£9. 10. 0.
Chesterfield Suites.	6. 10. 0.
Beds complete	2. 10. 0.
Dining room Tables	3. 10. 0.
Dining room chairs. Each	15. 0.
Wardrobes	5. 5. 0.
Dressing Tables.	3. 5. 0.
Grass Chairs Each	11. 6.
Kitchen Dresser	2. 15. 0.
Kitchen Tables.	11. 6.
7 Beds, complete	4. 19. 6.

**Charles Furniture Mart**  
[Pty] Ltd.,  
Bognor House,  
54a Harrison St., 204 Market Str.,  
Between Gold & Nugget Sts.,  
Johannesburg

**BEACON BLANKETS  
WILL KEEP YOU WARM  
THIS WINTER**



With Beacon Blankets you will always be warm this winter.

You can buy Beacon Blankets in many bright colours and patterns.

Remember Beacon Blankets will last you longer.

**Beacon**  
BLANKETS  
MAKE WARM FRIENDS

## Masibonisane Ngomhlabati

(NGU M. MVELASE)

Imisebenzi yasebusika emasimini nasemakaya isihloko sanamuhla. Njenga seuwuniye nie umbila sekukona ukuba ulondololezo kahle ozodilwa noyimbewu. Ngisho bontshi lmbala uyinto ezakulondolozeza ukuudila nembe.

Umbila nobontshi kuyaketwa lo-ko okuya kuba imbewu nezihloko eznje: isikwelo sombla esqamile, esinezhinla ezipelie kungabiko zi-gebu ezingabonanga ziba nezinhamvu, kube isikweli eslingakhombisi mkwazi wasi hla. Umnini nsimi uba nembe angayl ngabazeli una ekeke kwesake ista. Loku pela ne-zilimo zinofuso. Izikwebu ezivunwe emasimini abanye umuntu aze an-gaziqonda ukuti bezipetwe kanjani, yintoni ezinga zange zlyito kona esezo linga ukuba ati mha esetsha-la imbewu yazo ayifake ngomquba ukuba kuvele. Izikwebu ezingcono kune zanyakenye. Ubontshi, akube ovezibontshi esashengungule ful kubu ovele emdumbeni engenage-mfe.

Inte edabulayo ngenye inkati ukubona sekudilwa imbewu yoke ebiligciwi kuncanywe ukutenga imbewu ezitolo. Kulukuni kabukuhlawumbisa izinto kumlimi ngoba izulu allindu muntu ukuba allme fu'i avune ngenkali ayeiyiq-nidle. Uma etenge imbewu engamile usamelei ukulinda futi. Isikati si-yamuka. Ingazi yembewu vasezito ukuba umbila noma ubontshi uyeqiwu nawunyaka uhezi unga-tengwa, uze ubi unyasa ozohluwa ngokungu mill, futi usuke ungakete-lwe imbewu, ngako imfece nembewu elungile into edinga ukuketwa nie futi. Noma kunjalo imbewu yokw-tekelwa ayi tembekile. Inye Ingazi ukuba ubontshi uyabiliswa ungape usamila.

Inte engcono uma kuqabuke ku-fika indala kwadilwa nembewu ukutumela kubatengisi bezimbewu bodumo abatengisa zimbewu ukupa umsebenzi wabo njengo no George Carter eMgungundlovu ne Union Seed Company yaso Jozibele. (Ipeleti ohleni Iwesibili)

## Ezase Bethal

Lapa kulomzi ofane igama ellti kuse Kuteleni ngomhla ka 8 June amasonto ciske wonke abene Quarter kupitizela amakolwa ngoba noma bekona abangalnaki Isonto abasontayo baningi.

Pela uMasipala usenepoyisa lake ellhambayo pakali komizi. Waketa Indoda enomqondo nongabutwele ubupoyisa ntanda abantu akaxo-zomeli uyamyla umuntu kugala. Ngiyabona kwenzwa ngoba wake waba ilPoysa lakwa Hulumeni ngapamibili watola IPension njengoba esetwa uMasipala sekutule ngamanda. Igama lalo nguElias Tshabalala.

Kulomzi sabona sekusuka esiku-tu isikole sabantwana sibuswa Hulumeni slyabona izungane zim-nyene kulezindawo exifundela kuzo. Una ungena emnyango uhlangana nesikulu isitlmu umperfumelo wabatwana. Ziningi futi jingane lapa kwelakwa mabokho ngaze ngabusa ku Principal ngati zingaki izungane sezizoneka na, wati zingapezulu kuka 600, kepa otsha bancane ngoku mangallsyo ngoba uma ngingaposisi bayi 12 kuperi kulezingana ezinga-ka. Okubi futi okulelele umfundisi osandu kuhanjela unkosikazi u Rev. S. J. Maseko sekuti ngalo leli-sonzo okuhamba unkosikazi ngalo sekulima umfifwana wake ngom-hla ka 8 June ultimala esemotweni yaponseka eseleleni bepezulu wapu-ma osongati kwa vuleka isivalo wa-puma wepuka umelezen, wepuka izitokwe ezbili menzeli munye Ita-mbo fohlo. Slimzwela usizi okaKu-boni esezetu kolunye. Simeyale ku-Somandla ngokunjalo tumgo-tshwa ka Nkulunkulu.

Mheli nabafundi kuleli kufuneka umuntu owazi isibunu ongasizi njengami njena uyahlupeka ufile nasemHovisi akona batu (vati suku jeyi) ukhwile njena ungumntu wa-kwa Zulu ukuti uzotini ukupendula.

## Isenzo Eshile

Mheli,

Akengibonge isenzo esihle esenzi-we enye insizwa isenza kumfana. Okuthe ngomsombuluku kushilwa ePark Station ekufikeni kwsesitmel-a kwehla umfana owayekwele e-Doornfontein eya ePark Station elahelwe imali kanye no tikitiki lake. Wase emqua ugadi eseyombopa ngoba engenazo izindibilishi czim-bili zokuhauka itikitiki. Wasecinga amapoyisa asesitishini ukuba ambo-pe eselobe nencwajana yecala lom-fana. Kwavela enye insizwa u Samuel Nhlapo ese 38 Avenue Road Fordsburg yamkulula. Bakiti kuylin-to enbie kakulu ukuvimba ihlazo lomunye wakili pakali kwezizwe, una ehlewe Ingazi ngoba unyawo alunampumulo. Styakutakazela wena waka Nhlapo ngesenzo esihle nijalo ubi isibonelo kwabawene besi-zwe eslmnyama isenzo esihle sno-muwo waso.

II. M. D. DHLOMO.

Umbewu zalaba nabanye zhiale zi-ketelwe ukutshala ngalovo nyaka. Abawugcini unyasa.

Mayelanu nokulondoliza umbila kungeono ukwupanyeka emtini ku-vunwa nie. Noma ufakwe esakaneni (mild) uebekwe pezu kombila ofa-kwe etangen. Kushiselwe utshanu noma ikandile pakali bese kuvalwa uku-ungatolani nebu, nebelikuluo life ukuswela umoya omusha.

Ubontshi ungacina e-angeni, ubawohwe wodwa bese uebekwe pezu kwombila noma ubontshi ogcine-lwe ukudilwa. Kushiselwe ngabo utshanu ngapezulu kuvalwe.

Ukuze kungashi isakanu lombila noma ika bontshi utshanu noma ikandile kungabekwa pakati etinini kushele kona futi kupelele pakali.

Take heed all ye who suffer pain, Give ear unto my song, I come from Nature's bounteous store Life's pleasure to prolong. I come to charm away your colds, To make your health secure, Will ye who suffer take me in? I'm Woods' Great Peppermint Cure.

## COLUMBIA

PORTABLE GRAMOPHONE

Can be had on terms of

10/- PER MONTH



Now is your chance to obtain a first class gramophone from us at a low price and on the easiest of terms.

Write to us NOW and ask for a Gramophone Pricelist and Particulars.

**Deacon & Co.,**  
P.O. Box 2934, Cape Town.



## SET-SOTO THE WONDER SALVE

This is the Ointment which cures, although all others may have failed.

Do not neglect pimples, sores, scratches or insect bites.

## Heal it now

Use SET-SOTO and prevent blood poisoning, unsightly disfigurement and agonies of irritation and rough skin.

THREE SIZES: 1/2, 1/9 and 3/3

Set-Soto Wonder Salve at your chemist or store

SEE THE HIPPO ON EVERY BOX

Send for a trial tin

1s. 2d. Post Free.

**A. H. TODD Ltd. Chemists**  
Red Hill Natal  
ENDHLOVINI

## Umufi Nkosk. J. Maseko

Baba Mheli,

Ngcicela isikala kweletu lodumo kengibalisce ngomgcwabo engi-wubone lapa ngomhla ka June 5 ka Nkosikazi Jessie Maseko. Umfikazi lo ubengu nkosikazi ka Mfundisi S. J. Maseko weban-dhla le Zulu Congregation, Bethal. Umsebenzi wawupetwe umfundisi uRev. S. Ngcobo endhlini wakishwawa Rev. H. J. Mazibuko wama A.M.E. no Ev. E. S. Mahlangu wama Wesile e Bethal. Bamuyisa eSontweni. Wahlangatyeza uye oyavayete lomsebenzi uRev. S. Ngcobo okwati endlini incwadi yokufaka yafundwa nguRev. M. S. Mdliuli inqubo yomsebenzi ipetwe nguRev. A. Masango. Umfundisi Ngcobo ute umeselanda wati utole ucingo le lapa ekona e Caroline uzame ngako konke anako ukufika lapa eti lomsebenzi asivo womuntu oyedwa, ngoba laba befundisi abafala basoponza amazwi.

Emva kwaloko wacela uMfu. J. Nkosikazi atandaze okute ngemva komandando uRev. Masango wa-kuloma ngomsebenzi owenziwe umfundisi Maseko enomfikazi ukusukwa engakabi umfundisi ngo 1915 aze ageotshwe abengumfundisidiso ngo 1928 okute ngo 1929 watunyelwa lapa e Bethal lapo wakakona lendu yesonto ne Mission House njengoba engakahi-lali naskati kuyo. Okute ke emva kwenkulumo lena kaMu. Masango uRev. Ngcobo waponsa amazwi encwadini ka Luke, emva kwarnazwi kucawela u Mfundisi Al. Lusu emva kwake kwa-tandaza uMfundisi Zulu wa Swedish Misson.

Okute begeda bonke ukukuluma kwasakuma umfowabwa ka Mfundisi S. J. Maseko ongumfutu ndisidiso naye cpuma e Ermelo ote lo umfowetu kwetu endlini Siyelamana nalo mfwetu oluh-pekle eti sibahlanu kwetu omni-we wabuba eyofunda kuRev. Mpanza ongumongameli weZulu Congregation Church, manjena eti angilazi izwi lomfikazi lona ubeyisitili enga kulumela pezulu noma sekunjani eti angazi lizwi lomfowetu lokuti babekulumisa-kulu. Au yabelwa njalo epenalty washaya czandieni zika goal-keeper umshayi wayo. Kwabonakala Impela ukuti amaRebellions neke alunge. Kuse-njaloke wapela umdialo omhle kaku-ku. Okungibhalisa lemigga Mheli ukuti emva kwomdhala izibukela zama Rebellions sibone sezishaya uReferee. Au bakiti uma kungukuti-bonke labo Referee ebayayebashwa basukue bevipete ngayalandisa umdialo kuhle ama Association

## IBhola eWemmer ama-Rebellions Ayasolwa

KuMheli,

Ngcicela isikala kweletu lodumo kengibalisce ngomgcwabo engi-wubone lapa ngomhla ka June 5 ka Nkosikazi Jessie Maseko. Umfikazi lo ubengu nkosikazi ka Mfundisi S. J. Maseko weban-dhla le Zulu Congregation, Bethal. Umsebenzi wawupetwe umfundisi uRev. S. Ngcobo endhlini wakishwawa Rev. H. J. Mazibuko wama A.M.E. no Ev. E. S. Mahlangu wama Wesile e Bethal. Bamuyisa eSontweni. Wahlangatyeza uye oyavayete lomsebenzi uRev. S. Ngcobo okwati endlini incwadi yokufaka yafundwa nguRev. M. S. Mdliuli inqubo yomsebenzi ipetwe nguRev. A. Masango. Umfundisi Ngcobo ute umeselanda wati utole ucingo le lapa ekona e Caroline uzame ngako konke anako ukufika lapa eti lomsebenzi asivo womuntu oyedwa, ngoba laba befundisi abafala basoponza amazwi.

Kuhle ukukuluma lqinso, bakiti, mina into esuke iyihi bennoma imbi kuyangihelila ukulula nayo mina angisiso isibukela sase Wema kodwa umdialo we J.B.F.A. wamaqembu amabili Mheli angkuhiangani umlomo ngayo, we Naughty Boys na-ma Rebellions. Omabili lamp team abedala ngempela, Mheli, okute ngemva komshikashika omude impela zingene lakata pakati lipakwa ama Naughty Boys. Ayl kwangat lapo asefakwe amepakl ama Rebellions apungwa emusangweni ayl kwaze kwashinshwa umdialo umikanje Naughty Boys i Rebellions

## Royal Theatre

PRETORIA

The house of perfect Entertainment

### DOUBLE FEATURE PROGRAMME

Showing

FRIDAY AND SATURDAY, 4TH AND 5TH JULY

### Invisible Man Returns'

Starring SIR CEDRIC HARDWICKE and REX BELL in TONTO KID

Also Episode 1 of New Serial 'Secret of Treasure Island'

Doors open at 7.30 p.m. show starts at 8.15 p.m.

Help the blind by buying

## Blind-Made Goods

Baskets--useful and fancy Stools of SEE-GRASS WOVEN WORK TRAYS.

## A Good Idea

When buying presents buy from the blind.

PRICE LIST FROM

Rev. A. W. Blaxall, Box 42 — ROODEPOORT.

25, Ebberston Terrace  
Hyde Park,  
LEEDS (6) England.  
4th June, 1935.

Dear Sirs,

One night during a recent journey up the River Zam-bi, Northern Rhodesia, I received an urgent message from a Native runner be-seeching me to go with all haste to his Native master who was dying.

Accompanying the runner for two days, I eventually discovered the Native lying

on a mat in a roughly constructed hut. Noting the short spasmodic breathing, the wrecking cough, and constant expectoration, I saw that he would certainly die, since the nearest hospital was at least five days journey up the river. I searched my small medical equipment, and discovered a bottle of Sloan's Liniment. I ordered the boys to apply Sloan's to the dying man's chest and back, and to keep him covered with blankets. The next morning when I departed I never expected to see the man again, believing recovery impossible, but to my amazement he visited my Mission Station three weeks afterwards, still looking ill, but miraculously cured and brought back from the jaws of death.



We will develop any make of film, print EIGHT Postcard Enlargements and GIVE YOU 3/2 plus another Film, FREE!

Write for price list and details of our Free Film Scheme.

FREE FILM SERVICES  
P.O. Box 6977, Johannesburg.

This man is one of many in Central Africa who have benefited by the use of your genuine healing Uniment.

Yours faithfully,  
HERBERT FEECY SHERRING.  
Lately, Missionary, Sepula Mission Station, Paris Evangelical Missionary Society, Northern Rhodesia.



# THE BANTU WORLD

SATURDAY JULY 5, 1941

Printed and Published by the "Bantu World" (Pty) Ltd., at their offices, 14 Perth Road, Westdene, Johannesburg.

## CONTROL OF ALEXANDRA

Should the control of Alexandra Township, which is owned and inhabited by Africans and Coloureds, be in the hands of three "European experts" or under a Joint Committee of Europeans and Non-Europeans? This is a question which is agitating the minds of many people, both Africans and Europeans. The rejection of the recommendations of the Native Affairs Commission by the Provincial Authorities has caused a great deal of unrest among the residents of the Township, who are strongly opposed to the Administrator's proposal to set up "a board of European experts" for the control of the township's affairs.

About two weeks, a deputation of the residents led by Dr. A. B. Xuma, who is the township's medical officer, interviewed the Administrator and stated the point of view of the residents with regard to the administration of Alexandra's affairs. "For our part," said Dr. Xuma, "we prefer direct representation in a mixed health Committee with an independent chairman, who should be a man of experience, tact and impartiality, of sympathy with the wishes and aspirations of the non-Europeans. To us a mixed Committee is more desirable, as it permits full expression of the people's views in the shaping of the policy of their township and the disbursement of the revenue to which they are the sole contributors."

This statement, it appears was made in reply to the Administrator's people "that a Committee, elected by shareholders from among their number, should discuss and pass resolutions on matters of policy and administration affecting the township, and that these should be submitted to a board of control of three "European experts" appointed by the Administrator." We do not see how the board of control and the committee suggested by the Administrator can work harmoniously. That there would be friction between the two bodies is obvious. The Committee, we are told, will "discuss and pass resolutions" for submission to the board who have the right to approve or reject them and forward its decision to the Administrator who would then inform the residents of the decisions on their resolutions. This method, in our opinion will not improve the administration of the township. The rejection of the resolutions of the Committee by the board will certainly create ill-feeling between the board and the residents, and this will retard the progress of the township.

The board of three "European experts", as Dr. Xuma has pointed out "does not, in any, commend itself to the ratepayers." To force it on them will certainly not solve the problem of the administration of the township's affairs; but will embitter the relations between white and black. The residents are not demanding that they should be allowed to control their own affairs themselves. What they ask is that they should not be deprived of the right of representation in the Health Committee. This is not an unreasonable claim. They are quite willing to be guided by Europeans. For twenty-four years they participated in the government of Alexandra and if they made mistakes it was not because they were incapable of grasping the principles of self-government, but because perhaps they did not have a sympathetic guidance.

What is wanted in Alexandra is not the abolition of the Health Committee but its reconstruction. As the deputation pointed out the only satisfactory settlement of the matter would be establishment of a mixed health Committee with an independent chairman who must be not merely an expert on Native Affairs, but a man who is interested in the advancement of the African people, and who will be broad-minded enough to be patient with members of the Committee. It is to be hoped that, having heard the Africans' point of view, the Provincial authorities will not think it below their dignity to reconsider their decision and bring about an amicable settlement of this burning question.

## Litaba Tsa Ntoa

(Li tsoa qepheng la 16)

Ka Komishinara oa Krugersdorp: Alifus Motsetsi le Tom Marhanzela 2s; polasing ea Uitval; Jeremiah Lesepe; A. Diale; James Mathabane; Koos Seloi; Nathaniel Magodiel; Michael Jansen; Daniel Diagadi; Abram Mampondo; Joseph Kgoadi; Thomas Ma'shisa; Simon Moikango Fran Tau, 11s. 9d; Daniel Mokoana; Albas Selke; Solomon Gkereku; Finius Cidi; Abram Mapondo; David Mosik; Koos Mosiko 9s. 9d; Revd. S. Mohamme 2s. 6d; Erasmus Mosami 2s. 6d; Jacob Modidi 2s. 6d; Revd. Le'sob 2s. 6d; Benjamin Mbulwane 2s.; Reuben Rhaube 2s; Moses Mosebi 2s 6d; Henry Motsoebela 2s 6d; John Modibe 2s 6d; Jacob Stormberg 2s; Jackson Ncube 2s 6d; Simon Papofeng 2s 6d; Piet Marera 2s; Petrus Marera 2s. 6d; Daniel Stormberg 3s; Simon Mukhene 2s; Stephen Molefe 2s. 6d; R. P. Maleka (Teacher) 2s 6d; Didrik Mokwena 2s 6d; Ab'ner Seemela 1s; Petrus Kgopane 2s 6d; William Nt'he 2s 6d; Solomon Matlou 2s 6d; Agnassus Matlou 2s 6d; Abine Modise 2s 6d; Kleinbooi Mampuru; Phineas Mokomane 2s 6d; Jacobs Madige 2s 6d; Jacob Sesoko 2s 6d; Esekish Motauze 2s 6d; Isaac Letsola 2s 6d; Isaac Ramela 2s. 6d; Isaih Mohamme 2s; Solomon Schalle 1s; Meshack Schalle 2s; John Mochaba 2s; Stofel Molapo 2s 6d; Zanchariah Sethake 2s; Paul Mokhine 2s. 6d; Andries Moeng 2s 6d; Isaih Kutumela 1s 6d; Michael Mochie 5s; Alfred Mokawane 2s. 6d; Hosea Rabube 2s. 6d; Johnny Rhaube 2s 6d; Hendriks Seroko 1s.; Johnny Mapela 6d; Moses Mochie 2s 6d; William Mokomane 2s. 6d; Jerry 2s. 6d; Violet Kry 2s 6d; David Mokhine 2s 6d; Bap'ist Kobeng 1s; Jeremiah Mohlamme 2s 6d; E tsong ho ba bang ba mabitsa a bona re sa a neang ke 6s. 3d.

Ka Komishinara oa Ndwedwe, ho linea tsena: Ramotse Donsa Gumedde le batho £1.50; Mbaleke-iwa Goke le batho £9.

Ho thusa mokota oa Governor-General, Mastrata oa Ixopo o rometsse linea tsena: Morena Tshovoti le batho ba hae £4/4/0; Morena Matapuna le batho £11/5/6; Morena Makhwakane le batho £2.

Ka Komishinara oa Msinga re amohetse f110 e nts'itsoeng ke sechaba sa Amabomvu e kenang motloteng oa ntoa. Eitsa ha a ngola ho tsebisa bore neo eo o e amohetse, Mongoli oa Lekhotla is Merero oa Babats'o o ile a re "Lo roriseha ka sebele bote ephenso itsoelang e le bona selleng sa pelo."

Mastrata oa Ixopo o rometsse f7/5/0. Neo ena e tlisitsoe ke Ramotse Jji Nkosi oa setrekeng sa. Gem ho re e thusa "muso tsama'song ea ntoa. Banei be eena ba lakatsa hore e sebeliso-baking sa ho thusa bana ba masole a Ma-Afrika a ileng ntsoeng.

Ka Komishinara oa Nongoma re amohetse linea tsena: Morena Mshiyeni le batho (dkhom) £19/5/6; Esu S'melan 2s. Morena Mshiyeni le sechaba sa Usutu f6/14/0; Morena Meiteki le sechaba sa Mandh'akazi £8/11/0.

Molaoli oa Lekhotla is South African Women's Auxiliary Services Louis Trichardt, o rometsse lenanec la banei bana: Ramotse Bunga le balateli 10/-, Fred Moloi le Komiti ea hae £6/18/9, e fumanoeng ka mukete e moraro e lling ea etsoa lokesheneng; Ramotse Marhongoza is baateli 10/-, Jonathan le Mrs Magomola 4/-, Ramotse Tshingwold 3/3d, linea tsena kaofela II nts'itso Mobile Canteen Fund.

Ka Komishinara oa Louis Trichardt, ho title 15, ea khomo e rekitsoeng e tsoung ho Morena Ramotse Bungeni £1/10/0, Makosoane Bungeni 5/-, e kenang mokoteng oa Lifofane. Ramotse Makatlana le balateli 2/-, Ramotse Makanjaka le baateli £1/10/0, Ramotse Mashao le balateli £5/11/0, Solomon Leswoga le balateli £5/11/0, Ramotse Leshiba le balateli £5, Ramotse Jacob Boo le balateli 10/-, ea mokota oa Lifofane.

Komiti ea seterike sa Barberton ea Ma-Afrika ea Mokota ea Ntoa e entse mokole oa lipina ka la 7 Phupjane. Ba bang ho ba neng ba le teng e ne e le Mohl, C. A. Rawe, Komishinara, Mohl, W. King Mohl, N. J. Rosettestein, Mohl Geo. L. Makatini, Tichere e kholo ea Barberton Native Christian United School o ile sakhele 'mantsoe a Bheleletsang cheseho sebokeng se neng se neng se le teng.' Chelete e fumanoeng moketeng oo e tia kena mokoteng onton oa Governor-General. E bille £4/7/-, Neo ena e tieng ka Komishinara e biha ho Mohl, J. B. S'melela, 'Moloki oa chelete ea Mokota oo, e felehetsoe ke mo-aeta o reng: "Hurrah! Hurrah! Hurrah! Haisha! Haisha! Hloho e be ea Great Britain."

Ka Komishinara oa Fort Beaufort re amohetse £1/8/4, e kenang motloteng oa Governor-General on Ntoea. E tea ho batho ba lokethene in Dorrington, Lenanei la banei le mona kapelo ho rona me le tia bolokoa mangolong a muso. E 'ngoe chelete e tieng ka Komishinara eo ke £1/10/6, e boloketsoeng ke baishi ba lokethene in Hillsdale. Mahitso a banei re na le 'ona me a tia bolokoa mangolong a muso.

Komishinara oa Alice, Cape Province, o rometsse £3/9/0 e tsong ho batho ba ha Mabandla le 18/2d, e tsong ho Gobe.

(Li soella qepheng a 15)

## THE BANTU IN SOUTH AFRICAN LIFE

(BY SENATOR EDGAR H. BROOKES)

### THE HUMAN FACTOR

It has been well said that all reforms ultimately deal with both systems and people. While we have not forgotten the individual, we have been devoting our attention in most of the previous articles to systems. To get a balanced view of the situation we must come down to the human factor. We realise more and more nowadays that the best of systems cannot be a success if administered by selfish and undisciplined people and that even in the worst of systems something can be done by good men. This truth must not be twisted to become an argument against trying to improve bad systems. But it must arouse in us a realisation of the importance of people and the need of radically changing the attitude of people towards life, not forgetting our own. To take a very simple example. Honesty in the handling of money is fundamental to the success of many efforts to improve Bantu life. You cannot separate finance from life—it is a part of life. The great prevalence of carelessness and embezzlement of Trust funds in South Africa extends to Bantu enterprises and Bantu Societies. In how many cases have the African public lost heart because of the disappearance of the money which they have contributed to some great Society which was to have changed the world, but which, infact, has chiefly enriched its Office-bearers. Such mishandling of Trust funds has not always been deliberate dishonesty. It has often been mere gross carelessness. But the result in retarding progress of good causes and destroying public confidence has been very much the same. The comparative failure of co-operative societies is due to this cause. It is not by any means a purely Bantu characteristic. The history of co-operative societies among Europeans is full of records of embezzlement.

In the same way the quarrelsome-ness which disfigures much of our life is something which no system can remove and which has to be dealt with in people individually—"My brethren, be not many masters" says one of the writers in the New Testament.

**The Policy And Platform Of The African National Congress**

(BY DR. A. B. XUMA)

The African National Congress is the mouth-piece of the African people of the Union of South Africa.

It stands for racial unity and mutual helpfulness and for the improvement of the African people politically, economically, socially, educationally and industrially.

**A RACIAL UNITY AND MUTUAL HELPFULNESS** Congress aims:

(1) To work and unite Africans for common action.

(2) To educate Bantu people on their rights, duties and obligations to the state and to themselves individually and collectively; and to promote mutual help, feeling of fellowship and a spirit of brotherhood among them.

(3) To encourage mutual understanding and to bring together into common action as one political people all tribes and clans of various tribes or races and by means of combined effort and united political organisation to defend their freedom, rights and privileges.

(4) To discourage and contend against racialism and tribal feuds or to secure the elimination of racialism and tribal feuds; jealousy and petty quarrels by economic combination, education, goodwill and by other means.

**B. POLITICALLY:**

(1) Right of Franchise for Africans.

(2) Participation of Africans in the building of a Union Policy acceptable to all sections including the African.

(3) Representation of Africans in all Government Chambers and other Governing Departments.

**C. ECONOMICALLY AND INDUSTRIALLY:**

(1) Living wage and better working conditions.

(2) Right of all classes of African workers to organise into Trade Unions.

(3) Recognition and Registration of African Trade Unions under African Leadership by the

## R. Roamer, Esq. Solofina Answered

Dear Solofina,

Some time before dis month I read in dis papers wot you calls yours prayers to yours father's father asking him to give you de chance to get de round ring round your finger. Dat is, you want to be Somebody's Missis wot will cook for him, bear his children and all dat stuff what we call marriage.

Dis prayers of yours please me very much, dear Solofina, for dis time I also want to get meself some cook wot will cook for me, wot will dress me, wot will give me some money. Never mind de children. Meself, Solofina, I drive de taxi of me own. Dat is I am me own boss. No white man say to me "Come alonga there, you!" Ikona, Me my own boss. Me my own taxi. But wiv all dis me want me own Missis who call me her boss and call nobody else "me darlie."

Now I see dat you are sent by your father's father to me, Solofina. Let us get ourselves cemented us man and wife in whatever style you like. Anything suit me as long as you become my Missis. We go by de Muhe Court and get us tied together. It is al right by me. We go by your church and get tied: it all de same by me. But if you want church function for to wear de veil, we go to your church for meself, I know not which is my church. All church to me is for me. Al church to me is nothing by me.

Solofina, I tink we soon become Mr. and Mrs. Ma'alapayipi—dat is me name—Ma'alapayipi. It is name for Africans of Timbuctoo Township. But what me want to tell you before we meet is dat you keep de job where you is now cooking for white peoples. You stay dere when we are man and wife, so dat we work togeder. I also find place by your room to sleep; for all dis years I have no place what you cal nice to sleep in. All women's I love make me get room and dis I don't like me.

I want woman get room for me. I want woman pay for scoff for me. I want woman buy me clothes for wear. What I give her in return? Whyfor? I give her de ride by me taxi. She sits wiv me in front seat all day and looks like white missis. We swank about in taxi like rich people. Dis is al what de nice girls want—taxi rides all de time in de front seat. Never mind de taxi is still insurance and is paid for by installments every month. Nobody knows dis. We say it is ours for good. Dat's all.

I gif you all dis, Solofina, so dat you gif me your love as your husband not for one day as you ask but for years and years and years until one of us gets tired of same love all de time. Den we part company. By dis time I hope I finish paying instalments for de car and I care nothing for you, I also hope by dis time you buy me a lot of suits and I have got plenty sleep in de boss's yard and his food for mahlala. And you what you get? Whyfor? You get de ring round your finger you want so much!

From de sense in your prayers wot says you don't care wot sort offers you marriage contract I am sure dis offer from Mr. Ma'alapayipi will honour you very much indeed, I am known in de dance rings, I mean wot you calls "circles", and I dance everytime wiv mistresses, nurses, and all sorts of high-bug women wot pretends to be "Up" in daytime but dance wiv me in night time. All dis ladies cries for me for marriage company.

All big guys in de politics, churches, schools, everywhere knows me. He call me "Halo, Payip!" I drink tea wiv them anywhere dis big guys wot plays big but do some naughty things at night when de lights are low, as de song says. Dey all knows me because I take them to dis places at night and all fear me. So, when you become my wife all dis big bug women and dis big bug men look at you in wonderment. Dey say, "Lucky girl."

In dis letter I enclose mé photo wot I took by dis cheap wayside studio, wot photographs all de kafirs on Sundays. De sun was very hot at de time so dat me face looks like it is there. But in no photo me face is quite O.K. by de eyes. It is nice to look at. De suit I wears here is, of course, a bit stale for al dis time I stay single. No lady buys me anything. Wot little love I make sometimes I just make to get shillings to mend me tyres and tubes.

Now, dear Solofina, heart of me heart, soul of me soul, say yes by de return post. My heart burns for you like de fire wot burns in petrol station and cannot wiv water be put out. My love burns in dat way. Sort of red hot flames wot rise high to heaven and don't like peoples to put it off. Dat is me love for you. De wedding ring I can get at any store wot sells cheap rings. You say you don't care wot fashion de ring is so long it is round and makes you me wife.

You just stay by de job so dat I get room to sleep and food and I gift you me name as husband. Dat is fit for tat. Is not it so, lovely Solofina? By de way wot is your other other name—Solofina who? Me I am Dom Malalapayipi, a boy from Timbuctoo there.

(Continued in Page 14)





## Ezase Kapa

(NGU AZ. M. HEEWU.)

Phantsi kwentaba eyitafile loo  
nto iyinyaniso wena ungaZange  
ulibone iKapa. Yoze ikuqwele  
mhla ifake ilaphi layo elimpho-  
phe nje kanye loo nto ibe yiyo  
itafile.

NguMfundisi Ggomo weBantu  
Methodist ethe wafikelwa ngum-  
biko obuhlungu wokuhlatywa  
komfana wakhe eGoli ngemela  
wafa kwa ngoko, kwanoNkosk.  
Gciliše naye ofikelwe kwa ngu-  
mbiko wokusweleka kuka yise  
omncinci uMhlekazi Funani John  
Tshatshu inkosi yamaNtinde obe-  
yinethutuyana noko igula. Iswele-  
ke ngolwesiNe ngomhla we 12  
kuJune. Linxeba elibuhlungu ku-  
sizwe samaNtinde. nangokuk-  
dwa kubandla ebengena kulo le  
Oda. Inkosi ebingazange iphoswe  
ziKomfa zakhona nomshumayeli  
omkhulu wayo kwezinye iinkosi,  
kuba le nkosi yenze umsebenzi-  
omkhulu kakhulu ngokwaseytali-  
keni abengena kuyo yesizwe es-  
iNtsundi apha kumZantsi Afrika.  
Ushya umhlokozaki nawo unga-  
saboni, ngxhe maNtinde akubila-  
ngu lungehlanga, ilandele ezini-  
ni.

Kweli qhwa lithe lawa kwezi-  
veki limke neqela eliminandi a-  
pha kwaLanga labantu abakhulu  
kwakunye nabantwana. Kanti  
kulho nabaleleyo kwaphakathu  
komzi lo.

UMfundisi Ndibongo weBantu  
Church ufikelwe lundwendwe u-  
Mfundisi Ngxenge waphesheva  
kweNiba kuCentane. UCirha lo  
usathathe umoya kweli laseBho-  
lani esimnqwenelela ukubuyela  
ekhaya, elahziyeku.

Kwabathie bathabatha uhambon-  
ngale hohide siphaua aaba Nkosk.  
R. Xabendlini kwakunye nemu-  
mbo yakhe enkuLaya kwefase-  
maXhoseni eOnce. Basaye ltu-  
bona ixhego elibazaLaya umzuk-  
lwana yena uyakubona uta' om-  
khulu kumhla aza kumbona noko  
seyintombi nje eseyifunwa nga-  
masoka.

NeGesa lerhamente yaseOda u-  
Mn. Benett Mbilini usathe gxa-  
da ngasekhayeni eDebe ngemici-  
mbi okwethuba leveki eximbini.  
NokaMatshaya owakwaXaba ye  
na uye ngaseMonti ngentlangani  
so yamadodana akwaDryani ekho-  
na.

NguMnumzana waseCash Store  
obekhe wabanja yindlebe na-  
mazinyo okaMsime, uyaphangela  
noko ngoku.

UNkosk. B. S. Fuku ukhe wane-  
xesha clikhabileyo engekho nge-  
khaya ell owavemke ngesithona  
sokugula kwentombazana yakhe  
eyaviye kufunda eNatala yagula  
vaphathwa ngezandia. Sivuya u-  
kuthi noNkosk. loo uMamTshawe-  
ukhangaleka noko chlazivekile  
kancinci. Uthe ukhe waijikeleza  
kakhulu ukuhamba czihoyeni  
Ulike uCizama engasazi neson  
sikhuni makabambe sona.

Ngoku isigebenga sabelungu-  
kazi tapha' sigwetylwe ukuxho-  
nya asikhanyelanga.

### EZEBANDA LIKA KRESTU

Nomhla we 14 kuCanzibe beku-  
blanganisene iBandla lika Kristu  
eliphantsi kukaBishop J. Limba  
apha eKapa kwaye onke am-  
hlelo ebehabathe inxaxheba. U-  
the lo mbutho wonganyelwa ngu-

Let me tell you why  
**FIVE ROSES TEA**  
is cheaper



"Four 2 ounce packets of tea cost  
more than one 1 lb. packet, yet the  
amount of tea you get is the same.  
That is why it costs you less to  
buy Five Roses Tea—the tea in the  
big 1 lb. and 1 lb. packets.  
"You get more cups of Five Roses

Tea from each packet, too, because  
Five Roses is such a good tea. And  
your friends will agree that Five  
Roses is the nicest tea they have  
ever tasted.  
"My advice is: always ask for Five  
Roses Tea."



The Tea that is  
Good for You

## Ezesixeko Seengcwele

(THIWHIT—TOWHO)

Intlanganiso yemanyano yannado-  
dans aseThiopya endawo ngendawo  
iqualole eRaft; eMonti neqela lase  
maXhoseni; Tinashia: Bhal neznye  
tindawo. Ngomhla we 22 kuNbuk-  
kazi Ibylykonathu yokwamikela  
lindwendwe.

Izbuyile iItishala zasekhaya apha  
ngokuza kucitha iholde yobusika  
nokuza kuphumla, nokuza Kubona  
intsaphe nabazal, zonke ziphilile.

Zivaliwe izikolo, iItishala zase-  
khay apha zikhе zemza ngokuma u-  
kulungicela lindwendwe njengoku-  
kuba intlanganiso yeedishala Ibhila-  
nene kweka Ntukuzi.

Kufike uNkosz, Aggie Ngqolombe  
ngololile waseBhai ngokuza Kubona  
unnakwabu uMn. noNkosk. Stephen  
Ngqolombe.

Kunduluke ngololile waseMonti  
inkosikazi yoMn. J. L. Ngangca  
abantwana abathathu ngokuya ku-  
chitha iholde yobusika, wobolun-  
dwendwe loMn. noNkosk. Willie  
Rigala.

Kudule ngololile waseBhai uMn.  
noNkosk. H. Faku basinga eTapolisi  
bakhangaleka empliweni entle.

Uyagua uMn. January, uelewa  
Imitandazo kuBawo wathu opehezu-  
lu, nonama uxheukazi Ngxe ngo-  
kunfalo.

## Ezase Rhafu

(NGU PAK-UIT)

Luvuyo ukubona uwambu Iwase  
Rhafu oluvela emfuthweni. (Nxu-  
khwebe) C. Sobukwe; R. Sobukwe;  
L. Majoka; namaKhosz. Emily  
Mphathu no Nomsuthu Vena. (Ta-  
kwini) Baas Malopa; (Mtawu)  
Nondiks Elizabeth Basjan noJames  
Masango; (Fort Malan) Lingiwe  
Cebele; (Rhini) R. Ngoyo.

Ulike ephila kakuhle uMn. Yes  
Masango ofundisa eMelele.

AmaTshetshi phan... Mu... Mu.  
Tunzi atsho ngeshushu imvulelo  
eAberdeen. Phan... Mu. Tunzi.

Siyuyisana ... Numszana S. S.  
Bulembu nokabhele ngokufumana  
iziqiniseloo zokuhuba imoto.

Ubuyile noMvangel Dzana  
eDikeni.

Umu. Ngqandu usathe gkada ku-  
Kompi kwikompa yecawa yakhe.

Ayaqhuba amashishini eeKefi  
neeHawkers.

Kompi yemfazwe izilungselela  
engayilwayo ikonsathi nge 6 ka  
Augst.

Bahloli noo Mn. Twaku noNkosk.  
Twaku, UNkosz, Nomsuthu Vena  
noThembu Vena, noNomadewu Ve-  
na baye kuyichithela eBhai iholde.

Ighuba ngamandia IS.A.T.A. e-  
Rafha, ngathi kuyaka czayo iza  
kuthumela umthunywa kwikompa  
yonyaka ye S.A.T.A.

2 Desert Spoons, 2 Table Knives  
ne Forks; Mrs. A. Rannah 1  
Sugar bowl ne 1 fruit dish; Mr.  
A. H. Dobson (Town Clerk) 1  
thermos Flask; Mr. W. G.  
Bonongo (RN) 3 Plates; Mr. and  
Mrs. Mamputa 2 Butter Dishes;  
Mr. and Mrs. I Mamputa 1 Butter  
Dish.

# BRASSO

# BRIGHTENS

# BRASS QUICKLY

THE QUALITY METAL POLISH!

YOUR EYES  
EXAMINED  
by a Qualified  
Optician, and

GLASSES  
SUPPLIED

from 6  
RAPHAEL'S  
113 JEPPE ST., Johannesburg  
(Between Fraser & Sauer Streets)  
(and at 8, 3rd Street, Springs.)

## Metsoalle Hlokamelang

Adrese ea Mabasotho,  
ECONOMIC DRAPERS

313, Marshall Street,  
Jeppestown,  
JOHANNESBURG

Tsebang ke nna. Tailare  
ea banyali. Mose o rekiloeng o mosoeu kapo o-  
chenchi o bitsa ho tloha  
ho £1 ho isa holimo.

Koo Jeppo ha ho

Tailore e Phalang

## MABASOTHO

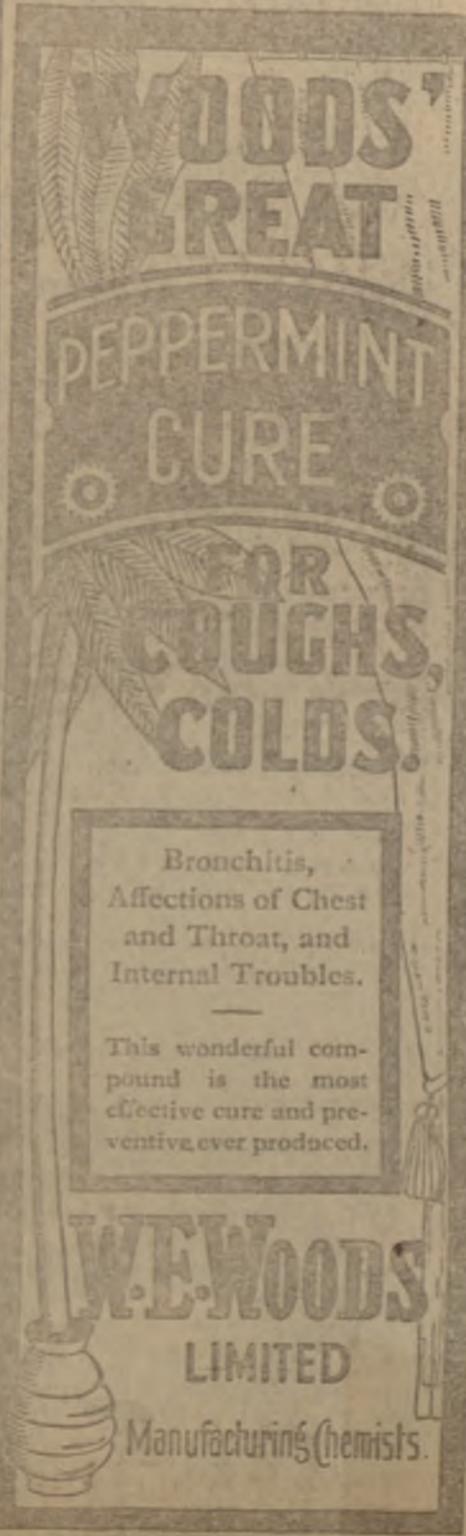
Hape rena le di phabio tschie tsia basadi le tsia bann

## WOODS' GREAT PEPPERMINT CURE

PEPPERMENTE  
E KHOLO ea  
WOODS e loketse  
banna, basadi le  
bana,

WOODS' GREAT  
PEPPERMINT  
CURE is good for  
men, women, and  
children,

E phokola sefuba le mekh-  
lane le mala a lomang.  
Diketo-kete tsia batlo di phe-  
ketsoe ko sehlare sena.



## 'SEHLARE SEN SELOKILE'

Ha u boloa le sefuba, u re ho se  
noa u ikuthile u le monate. Bana  
ba bangta ba fodisitoe ke se-  
hlare sena. Ha se turi.

REKA LEROTLOLO KAJENO U  
LE BOLOKE.

BATLA

Woods' Great  
Peppermint Cure

U Tia Khotsofala --- You Will Be Satisfied

'THIS MEDICINE'  
IS GOOD

When you suffer from chest ache,  
you feel a different person after  
a dose. Many children have been  
cured by this medicine. Its price  
is very low.

GET YOURSELF A BOTTLE  
NOW AND KEEP IT.

ASK FOR



# MARCHING FORWARD

THE WOMEN'S SUPPLEMENT OF "THE BANTU WORLD"



PAGE EIGHT

THE BANTU WORLD

JOHANNESBURG

SATURDAY JULY 5, 1941



**The LOVELY Colours Of FAIRY DYES**

Make old materials **LOOK NEW.**

Fairy Dyes will make your clothes, curtains, stockings etc., almost any colour you wish.

FAIRY DYES ARE EASY TO USE EITHER WITH COLD WATER OR BOILING WATER.

**Fairy Dyes**

IN GLASS TUBES 6d. EACH.

You can get them from your Chemist or Storekeeper.



**He is a fine boy  
—now!**

But when he was a baby this boy was weak, and always ill, until a nurse gave his mother some good advice.



**THE RIGHT FOOD MADE HIM STRONG**

Babies, who are thin, and cry a lot even after they have been fed, need more nourishing food. Doctors and nurses tell mothers to give their babies NUTRINE, if they cannot breast feed their babies, or if their breast milk does not give baby enough nourishment. NUTRINE soon makes babies strong and well.

You can buy Nutrine at the chemist or store, and it is very easy to prepare.

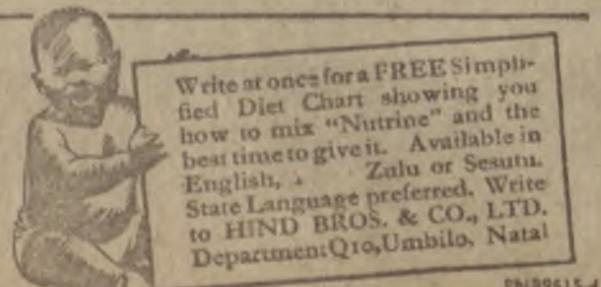


"In 3 months' time he was a fat, strong baby! NUTRINE did him so much good that I feed all my babies on NUTRINE now."

## NUTRINE BABY FOOD

If you cannot breast feed baby give him "Nutrine," the food next best to mother's milk

a *Free*  
*BOOK*  
for you!



**ACCIDENTS Will Happen!**

But Remember  
**ZAM-BUK**  
Heals Without A Scar.

**PURE HERBAL OINTMENT**

Zam-Buk is sold for 1, 6 or 5/- a box by all chemists.

### Tips To Be Remembered

#### RUBBER HOT-WATER BOTTLES

Rubber hot-water bottles which have become hard or stiff through being stored away may often be made pliable by simply immersing them in hot water. Put into warm water for a few minutes, and then into hot water—which should not be boiling—for half an hour. Never fill a rubber bottle more than two-thirds full, and always pour in hot, not boiling, water.

#### RENOVATING A LEATHER COAT

To improve a shabby leather coat, take a tin of vaseline and a jar of shoe cream of the shade of the coat and a firm pad of cloth. Rub the vaseline thoroughly into every part of the coat with the pad, adding some of the shoe cream to renew the colour. Hang in a warm place for twenty-four hours to allow the dressing to be absorbed. Then rub over with a piece of old velvet.

#### CREAM OF TARTAR

Cream of tartar and bicarbonate of soda are most useful raising agents in cookery. With regard to cream of tartar, no action takes place whilst cold, whereas bicarbonate of soda is acted upon immediately. The two used together are an excellent and useful alliance for baking purposes, as the cream of tartar exercises a retarding effect on the mixture it is used with until it comes in contact with heat.

#### ADHESIVE TAPE TO THE RESCUE

Emergency repairs can be made with adhesive tape. Spectacles, handles off handbags, tears in suede belts and gloves, buckles off shoes may be temporarily mended with adhesive tape. Split nails can be covered with a finger-cap of adhesive tape.

### Preserving The Skin And Figure

For cleansing and preserving a thin, dry skin, use a fine, oily cream. For a medium type of skin, the more waxy substances should be used. Olive complexions need rich creams of lanoline weight.

Rich diet, habitually consumed, will usually, make a complexion more sallow and is often the cause of the skin going "muddy" or greasy, and making it flush uncomfortably with a change of room temperature. To remedy these defects, eat more uncooked foods, raw fruit and salads.

Here is a good skin-clearing diet: 8 a.m.—Lemon juice in hot water. 11.30 a.m.—The juice of two oranges. 1.30 p.m.—Salad of pineapples, raw apples and celery. 4.30 p.m.—Juice of two oranges. Bed time—Hot lemon juice.

### Our Children

#### REST IS ESSENTIAL

While the sun is at its hottest the children should play quiet games in a cool shady place, and a mid-day rest in a cool room is necessary for all young children. Most children go hatless and sockless, but a shady hat should be worn in sunny weather, and it is always wise to insist on them wearing sandals, or light shoes.

If a good deal of the limbs and body are exposed, more than usual care is necessary to see the skin is kept clean and free from scratches and rashes. All insect bites and irritating places caused by sunburn should be treated without delay.

The last meal of the day should not be too late or too heavy, and after the evening bath the children should be put to bed in rooms which have been made cool by wide-opened windows over which dark blinds or curtains have been drawn. The bedclothes should be light.

### Does Suffering Bring Us Nearer To God?

Madam,

To my own personal experience I would say "Suffering brings us nearer to God." Even in times of peace everyone has to endure some sort of pain, but in times of war the suffering seems to be far greater and more widespread. Probably the pain and suffering in the world to-day is more acute and more terrible than ever before in the history of the world. By wireless and newspapers, we learn of the perils and horrors endured by millions to-day.

Countless numbers have noted examples of affliction in the world's greatest book. The Israelites endured prolonged persecution before they possessed the promised land. Everyone knows of the classic example of Job, who lamented, "Terrors are turned upon me—Days of affliction have taken hold of me." In spite of all that suffering Job felt God near him. Several times we find the psalmist uttering these words. "Why hidest thou thy face from me?" We always ask "Why have we to suffer?" This is a puzzle which perpetually perplexes us an enigma which continually troubles us. Our sufferings turn to a good account. It is true that "sweet are the uses of adversity," and that "there is a silver lining to every cloud."

Suffering proves the value of our friends, for "a friend in need is a friend indeed." Suffering helps us to appreciate the best things in life—the abiding values. We learn much through suffering and finally *“Suffering brings us nearer to God.”*

(Miss) E. E. NGCUME,  
Seymour, Cape.

### It Is Bad Practice.

Madam,

How often do we find people, accepting a meal in each house they enter, if he happens to enter three houses in the location, and is offered a meal in each house, why, he accepts all three, reckoning the day as his lucky day. It is wrong to accept a meal in anybody's house apart from your own, without being invited to it. In most cases one comes into a house, or better still home, and finds people having a meal; he is offered a meal, not because the cook prepared for an extra being, but well, there seems to be nothing else to do. For it seems rather a shame to be chewing while a fellow African watches you pleadingly. I am sure many of the readers know the uncomfortable feeling of having their spoons watched from plate to mouth and mouth to plate. Perhaps these ever hungry souls do not know where to get food apart from the food they so dislike in their own homes, well I will tell you. There is food galore in every hotel, and every hungry being is welcome there, as long as he can put his hand into his pocket, then bang it on the counter with pride. So do not walk into private homes hoping to be offered a meal, it is bad practice.

Is it not bad enough that every African has to make his disgracefully low wages feed and cloth him, and perhaps many others, without having an extra being at each meal. What startles me most is, when you accept a meal in some one's house, what is happening to yours at home?

C. A. Mauso (Miss)

## PALMOLIVE'S

Beauty  
Oils



THERE is nothing like the soothing and skin cleansing action of precious olive and palm tree oils. Attractive women in all parts of the world who know the secret of these oils use only PALMOLIVE Soap to protect the much-admired beauty of their complexions, because PALMOLIVE Soap is made only from these beauty oils and the attractive perfume of flowers. PALMOLIVE Soap removes dust and impurities from your skin and leaves it fresh, lovely and attractive.

#### THE PALMOLIVE WAY TO BEAUTY:

Try the PALMOLIVE beauty treatment every night and every morning. It is very simple, it costs only a few pennies, and it will give lasting freshness and beauty to your skin. Make a rich bubbly lather with PALMOLIVE Soap and rub this

lather into your face, neck and shoulders. The lather will sink into the skin, make it clean and refresh it. Rinse the lather off with warm water and dry yourself gently. Remember! There is nothing like PALMOLIVE Soap to keep your complexion lovely.



COCONUT TREE



OLIVE TREE



PALM TREE



PERFUME

PRICE 4d per tablet

**PALMOLIVE—THE GREAT BEAUTY SOAP**

PALMOLIVE BATH TABLET TRY THE NEW GIANT SIZE 6d.

Write at once for a FREE Simplified Diet Chart showing you how to mix "Nutrine" and the best time to give it. Available in English, Zulu or Sesuto. State Language preferred. Write to HIND BROS. & CO., LTD. Department Q10, Umbilo, Natal.

PNB9615-4



# THE BANTU WORLD

SATURDAY JULY 5, 1941

## Seemo Sa Ntoa

Bekeng tse pedi tse fetileng re boleleise babadi gore moo musi e thunyang teng go teng mollo. Re ne re bolela ka mabalebare a go itukisetsa ga Hitler go hlasela Russia. Kajeno seo e neng ele mabarebe se fetogile mnene. Hitler o hiasetsa Russia gomine go utluagala medutno ea dikanono go tloga leotleng la Baltic Sea ka Leboea go Europe go isla leotleng la Black Sea ka Boroa go Europe. Majeremane a thusoa ke Ma-Rumania le Mafini a kileng a loana le Russia. Ntoa ena e simolotske Sondaga sa June 22, esale goseng.

Ga Hitler a foka marumo o bolese gore "Bokhomanisi ke sera sa Majeremane, gomme Marashia a batla go hla Majeremane ka morago mola Majeremane i lebogane le sera se segolo, eleng Mangesemane. Kabaka lena kc beile gape bophelo ba Germany ciatleng tsa masole a rona. E re Modimo o ka ie thusa ntoeng ena."

Morena M. Molotov, ka taelo ea Stalin, Tonskgolo ea Mmuso oa Russia, o bolese gore: "Mmusc oa Russia o dumela gore Madira a rona a bagale le Madira a leotla a thuspa ke Madira a difofane a tla tsu tshuanelo tsa orina go sechaba sa Russia, gomme a tla thuba sera lepeteka.

"Ga se nako ea pele naga erona e hlaseloa ke seganka se tshuanang le sera.

"Ga Napoleon a hiasetsa naga ea rona, sechaba se ile sa tshuaraganja jualeka tsopa la samente gomme sa mothuba. Se diragetseng go Napoleon se tla diragala go Moikgogomosi enoa eleng Hitler, ea re rumutseng re itulese."

Erele ga Morena Winston Churchill, Tonakgolo ea Mmuso oa England, a utlu gore Hitler o hiasetsa Russia a romela molae tsa ka mogala oa moea go Mmuso oa Russia gore tshuarang le tise re tla le thusa. Lega re sa utluane le Iona ka Bokhomanisi, re tshua netse ra thusana go boalaera sera sa rona, eleng Hitler."

Mmuso oa America le oona c bolese gore, lega o sa utluane le Bokhomanisi ba Russia o tla tha Russia go thuba Hitler.

Ntoa e kgolo e loanang mee ding ea Russia le Germany ke ea difofane le dikgorokgoro (tanks) Marashia a bolela gore a thubile dikgorokgoro ise 300 le difofane tse 127 tse Majeremane ka matsa tiale mabedi feela; gape a thope Masole a Mangesemane a 5,000.

Majeremane oona a bolela gore cofofane tsa oona di gakaletsa go bella isela e eng Moscow ka go rothothile masole a Marashia le ditimela tse roalang masole le di betsa.

Ntoa e loana ka schlego se makatsang. Majeremane a bolela gore Marashia a ba tshuarisits bothata. Marashia ke sechaba si segolo, se matla. Go utlagala gornaka ea phala e lile gomme ban na ba phatfese Moscow go ei louisa marumo. Go utluagala gore kabaka la boimba ba ntoa Hitler ke cena ka nosi a laolang Madira a gage.

Se se entseng Hitler gore : a hlasela Russia keng? Ena ko polso e botsoang ka batho ba bengata gobane ka selemo sa 1933 Germany le Russia di entse selekane sa setsuall, se tlamileng gore di ke ke tsa hlaselana. Go bonagala gore ntho e gapeleditseng Hitler go hlasela Russia ke (1) tla eo eleng teng Germany kabaka la gose fumane dijо tse tsuang mafatsheng a mang kabaka la dikepe tsa ntoa tsa Mngesemane tse thibiling ditsela tse an Europe; (2) go blokagala gmufura a go tsamaisa dimotor-kara, so a batlegang gagolo ntoneng ena; (3) go paleloa ga madira a Majeremane go thuba Mangesemane, (4) go gakala ga difofane tsa Mngesemane, teeo kajeno di iphileng matla a go rothothile metse ea Germany; (5) go tsena ga Mmuso oa America ntoneng ena ka lehlakoreng la England. Hitler o batla mabedi le mafura a Russia.

Setlam se entseng ke Mmuso oa America go thusa Russia ka marumo a ntoa, se ferekantse Marapane megobalo. Keranta tsa oona di re ga Mmuso oa America o ka romela dibetsa Russia ka ledibogo la Vladivostock, ntho eo e tla ba kotsi go sechaba sa Japan.

## Difofane Tsa Mngesemane Di Gaketse

Ga madira a Majeremane a hiasetsa Russia ka bohlabatsatsi go Europe, Difofane tsa Mngesemane di iphile matla go hiasela metse ea Germany le go hlasela madibogo ao masole a Majeremane a emisitseng go ona France, Belgium, Holland le Norway. Go bonagala gore Mngesemane a leka kamatala go imolla Marashia boina boo a bo roeleng ka go hlasela Germany ka difofane.

Motato o tsuang Norway o bolela gore Majeremane a mangata a agileng metseng e Leboea le bopirima go Germany, ba hudgetse Norway kabaka la go tshaba difofane tsa Mngesemane. Baagi ba metse ena—Hamburg, Bremen, Kiel, Wilhemshaven, Cuxhaven, Cologne, Dusseldorf le Monheim—ba jela kgobelong kabaka la difofane tsa Mngesemane.

## Majeremane A Huduga Koa Syria

Ntoa koa Asia Minor, nageng ea Syria, kamorago ga go thopa motse oa Damascus, madira a Mngesemane a setse ale gaufi le motse oa Beirut. Ka Leboea a thibeletse Mafora motseng oa Palmyra. Ka Boroa a gapile motse oa Merjyoun.

Go utluagala mabareba re a reng: General Dentz, Molaodi oa madira a Mafora o batla go incela.

Difofane tsa Majeremane di rothothile motse oa Damascus oo eleng moshate oa Syria gomme tsa bolaea batho ba ka bang 40; tsa thuba Kereke ea Mahomed le lebita la Saladin. Ketso ena gothoe a gafeleitse Ma-Arab.

Go bonagala gore taba di eme gampe fatshang la Syria, gobane motato o tsuang Ankara (Turkey) o bolela gore Majeremane le Mataliana a agileng Syria a huduga.

## Banna Ba Tshuarane Ka Memetso

Ntoeng ea Majeremane le Marashia, go loanca ka bonatla bo nakatsang mahlakoreng a mabedi. Motato o tsuang Moscow, moshate oa Russia, o bolela gore tshologeng ea motse oa Minsk (Poland) go loanno ntoa e tshengang ea dikgorokgoro (tanks), le tikkologeng oa Luck (Poland).

Motato o tsuula pele o re nageng ea Bukovina, fatseng la Rumania, nasole a Marashia a thubile sera lepetleka nokeng ea Pruth. Difofane tsa Marashia di fisitse maufa a Ma—Rumania ledibogong la Ploesti gomme ga sala go tukamello.

Ledateng la Baltic dikepe tse pedi tsa metsi di tebisitsoe ke difofane tsa Marashia.

Motato o tsuang Berlin o bolela zore madira a Majeremane a gapile motse oa Lwow (Poland); gape o bolela gore difofane tsa Majeremane go rothothile motse oa Leningrad (Russia).

## Sekepe Sa Mmuso Ea Turkey Se Tebitsoe Leoatleng

Sekepe sa Mmuso oa Turkey se bitsoang Rifha, se tebitsise ke sekepe sa metsi se sa tsejoeng gore ke sa sechaba sefe. Se tebitsise leotleng la Mediterranean, gaufi le motse oa Alexandria. Se noetse le batho ba 173. Se ne se roele batho ba 201. Palong ena go ne gole teng balaodi le masole a dikepe tsa ntoa tsa Mmuso oa Turkey, ba neng ba e England.

Go utluagala gore Mmuso oa Turkey o ne dumellane le Mmuso oa Germany le o Italy gore sekepe se seke sa hlaseloa.

## Ba-Afrika Ba Ba Bidi Ba Thuntsoe Sophiatown

Go bolaoa ga Ba-Afrika ba bedi le go gobatsoa ga e mong, bao gothoeng ba thuntsoe ke Maphodisa Sophiatown ka di June 15, go tsositse kgaruru gare ga Ba-Afrika a Gauteng. Bekeng tse fetileng go tshueroe dipitsa se ngata tse khahlanong le pelao ena. Tse ding tsa dipitsa tsena di ne dile katlase ga lekgotla la Communist Party, tse ding katlase ga lekgotla la Transvaal African Congress.

Dr. A. B. Xuma Mookamedia o African National Congress, a elecansa le batlati ba gagoe, o ile a romela mohala o loantshang polao ena go General Smuts. Go utluagala gore eka banna ba tla romela batseta go ea rerisana ka taba ena.

Ka la 22 June, Maphodisa gothoe a tsene ka matlung a Ba-Afrika mona Western Native gomme a senya "mooi ka lelak." Ntlung e ngue gothoe a fumane juala gomme a bo tshelala fatshe, godimo dipitate, ditulou, ditafole le godimo ga setshuantsho sa Jesu Kreste.

## Majapane A Gakanegile

Ntoa ea Majeremane le Marashia e emisitseng Mmuso oa Japan gampe, gobane Majapane a entse selekane le Majeremane a beea a etsa se sang le Russia. Jaanong ge a tselegile, ga tsebe gore a ka thusa lefe lehlakoreng. Motato o tsoang Tokio (Japan) o bolela gore Matona a Mmuso le Balaodi ba masole ba ne ba kopane go rerisana ka seemo sena se sechae ntoa, empa go fihlela kajeno seo se tlamiloeng ga se eso hlagisoe. Ga sechaba sa Japan se ka tsena ntoneng, e ka sebe ka lehlakoreng le Russia e tla ba ka go la Germany. Russia le Japan ke ntja dibekane. Ka selemo sa 1904, Japan e ile ea hla Russia gampe gomme lebdai ga le esc-fole. Nitro e ngue gape Marashia a thusa China ka dibetsa ntoneng eo eleng magareng a Japan le China kajeno. Seo Japan e se tshabang go tsena ntoneng ena ke Mmuso oa America.

(Lifella serapeng sa 1)

KA N KONYANA E FETILENG JOHN O NA ALE TJENA



KAJENO O TJENA



## Dr. WILLIAMS' PINK PILLS

### Dr. WILLIAMS' PINK PILLS

#### KE TSONA DI NONTSHITSENG JOHN

Bona hore Dr. Williams' Pink Pills di etseditseng John di montshitse ho oteng, di moentse nonna ea nonneng, ea matla, ea shebehang hantle.

Monna kapa mosadi oa Mo-Afrika ea otileng ea fokoleng kapa ea kyalathang a ka esa se entseng ke John. Ka beke disekae o tla ikutua hore mmile oa hae o fetohile. Diphi-lis tsena di ho nontsha ebile dia ho matlafatsa. Ke ka baka lang u sa etse se entseng ke John oa sebedisa philisi tsena? Di tie di ho nontsha di ho fodiise, di ho matlafatsa. Reka botolio kajeno benkeleng kapa khemesing u noe Dr. Williams' Pink Pills kamora dijо. U tla thaba ha u bona se etsalatseng.

## Basadi, Motsoko Le Bojalwa.

Morulaganyi,

Tsoetsoe aoko uttelele mosho-konyana ke tla tse pio ea Marena A. J. J. Barnett le Benson e tliagileng ka Bantu World 14/6/41. Kaga kgoogo le di Nto (1) ke Boamaruri, Motsoko lefsha ue go-ga, ue ya, kgotsa ka tsela efhe fhela ke namane etona ea mmaba mo meleng oa motho me bogolo thata yang motho oa Sesadi eo eleng numu batho, eleng tsimo, le mma o o molemo le kgalalelo ea morafhe. (2) Kaga boyalwa Bona Prov. 23: 29-30 dilo tse pedi tse makgapha, masue. Go bona Basadi di ba nte ba lekettha, ba kgega

mo diterateng, ba lhoka maitseso le Botho.

REV. R. SENOSI

Paadeberg.

OXO E EA MATLAFATS



E entsoe ke Baetsi ba FRAY BENTOS CORNED BEEF — ka hoo e lokile.



Bona hore cieta tsa  
hae di ntle juang  
kabaka la NUGGET

## KAMEHLA UTLE U KOPE BOLEKE BA

# NUGGET

Kamehla reka pi-tsana ea NUGGET

E phumaleng dieta---etsa hore dieta di se hlahale kapela



## Na U Otla Ntlo Ea Thabo?



Etsa hore ere ha u sebetsa teropong kapa merafong bana ba hao ba lule phetshe ka thabo le nyakallo.

Lemehla hore morana oa Ashton and Parsons Infant Powders o seke o hlokhala; nobane o thusa haholo ha gocana a qala ho tsena meno, ebile thusa le bohloko ba moea ka mabete mabenkeleng oohie.

Mong a kemisi o tia u Joesta kamoob o sebelisoang ka teng. Teka tse ling ha u khutlela hue.



Barcode: PHOSPHERINE  
(ASHTON & PARSONS) LTD.  
Watford, England.

## Tsa Alexandra Township

Monghali a ku ntumelle ho pam-piri ea hao ea batho, ke kenyen melana-ena. Ke ka masuabi ho tsebisa metsoalle eohle ka lefu la motsoalle e moholo oa rona ea bitsaeng Joshua N. Makamole eo ke kholoang hore hangata litaba tseo a li ngolang li ne li hlahapamiring ena eo batho.

Mofu ebile motho ea neng a rutoe mane Wilberforce Evaton. A tloha teng eaeba Tichere mane hahabo Vredie. A tloha teng hoea mane Hostel, Jeppesettown ea eba clerk ea Municipal mona N.A.D. Ho tloha moo a tsoanela ho tlosoa teng a sebetsa Orlando Township. Haufinyane re ile ra bala

pamiring ea batho moo mofo a heng a boletse tsa leeto la hae hoea Free State, Vrede le hoba o ile a ea ha Mareka, Lindley moo a ileng a amohelo hantle ba a tsara tsebeletso ea thape-lo Kerekere ea A.M.E. A ruta mofo oa rona sefela sa hae sa makatsang seo a neng a se bina khafetsa sa Sesuto sa 170 Motse o teng holimo. Batho ba bileng teng ba fetiche lekholo (100). Ho fetiche veke feela o hlaho Free State, a hlaho a ba a re siea, ka morao ho matsati a mararo a le fats'ka la 7, 6, 41.

Phupu e ne e tsoeroe ke Moruti Maaroanyane oa A.M.E. George Goch le Moruti Sechaba. A tseli-sa bohle ba llang. Hoa hlaho hore mofo e ne e le Moreri le mohlankana oa Mokhatlo. E ne ele oa Mokhatlo oa St John Ambulance ebile e le mohlankana ea nkileng lithuto mane Union College. Ba bileng teng ke bana, Phuthieho ea George Goch, barumuoa ba bang, Monghali Senoana, John Makamole, Apaphia Mareka, James Mkwani, le ba bang. Hohle moo a neng a chakete e ntse eka toro ha ho utluoa tsena tse bokholo, collection ebile £15:17:6. Re lla le bohle ba ntseeng ba fihi bare ba utloa hoba oa kula athe e se e le maoba. Re lla le baha Makamole le baha Mareka mane motseng oa Lindley Molimo o be le bona. Ho lehlo honolo bafu ba shoelang Moreneng.

JOSEPH MAKAMOLE

## Tsa Wesselsbron

(MR. I. MOGOALADI)

Monghali ntumelle ke kenyen Litaba tsa motse oa rona pam-piring ena. Motseng oa heshre la-hlehetsoe ke senatila se seng si monna. Eo a neng a tsepiloe mo-tseng oa heso. Ha re tsebe hore ic-hahloka ke mang matlo kejeno Ea timetseng ka li 31 tsa May 1941. A pato ka 1: 1st tsa June. O hlokahtse a le Poteestroom i-tsoa Gauteng lingakeng, o ne a bolaoa ke lefuba motho eo oa ba-tho. Lebitsoa la hae ke Samuel Makhooe, re lla le ba ha Makhooe ruri.

Ka li 1st June ho ne ho bapala Ma-Bothaville le ba mona haeo. Thupa e kalo ha re eso e bone. Mekgethlo a mabeli ke 10 mil. Ba-batlang ho bona mehlolo ba tle Wesselsbron.

(Li fellu serapeng sa 3)

PAKETE KE 4P. U SEKE UA LEFA HO FETA MOO!

S 325 A LEVER PRODUCT



Batho ba batla phakiso—tshirebetso—tshebeletso:

'ASPRO' e tumile lefatseng ka tsona thuso tse. Tseli tse ngata tse eo sebedisoang ka tsona e tsebe haholo. Tsatsi le leng le leng le chaba le taba tse ncha tsa katileo e kgolo—tulo tse ncha tsa maloetsi di hlotsoe le batho ba bangata ba neng ba kgathatseba ba fodisitsoe. Batho ka bongata ba ngola ho re bolella kamoo ba thusehileng, kateng le kamoo 'ASPRO' e makatsang e thiubileng maloetsi.

**'ASPRO'** E FEDISA HO OPA HA HLOBO—BOHLOKO BA METHAPO—MOKHOHLANE OA HLOHO—KGALEFO—MEMETSO E BOHLOKO—MOCHECHA—MOKHOHLANE—HO OPA HA MENO—HO SE ROBALE—LETHKA LE BOHLOKO

'ASPRO' moriana oa lapa oa ho fedisa ho opa le bohloko.

Teboho tse tsuang Tanganyika.

U SEKE OA HLOKA 'ASPRO'

EA TSOOKTSA

95, Mowbray Avenue, Benoni, Tvi

Benghalo, Ha ke tsabe hore nka le lebosa yung bakeng sa moriana oa jomlo tsikileng eleng thora tsaa 'ASPRO' e. 'ASPRO' moriana oa inpa ia rona ka ditlo, mo e fumana ele pheko e afandane ka opa le bohloko. O thusa ka bohloko le ba bonyanyane. Ke ne ka bohloko ke ho ruruba ha methapo me ka thuso ka 'ASPRO'. Ke clesta bohle ba kulantang bore e sebediso.

Oa lona oa mete. F. DE BEER (Mrs.)

Primary School Tosamaganga, P.O. Iringa, Tanganyika.

Benghalo, Ha ke tsabe hore nka le lebosa yung bakeng sa moriana oa jomlo tsikileng eleng thora tsaa 'ASPRO' e. 'ASPRO' moriana oa inpa ia rona ka ditlo, mo e fumana ele pheko e afandane ka opa le bohloko. O thusa ka bohloko le ba bonyanyane. Ke ne ka bohloko ke ho ruruba ha methapo me ka thuso ka 'ASPRO'. Ke clesta bohle ba kulantang bore e sebediso.

Oa lona oa mete. F. DE BEER (Mrs.)

**REKA LEBENKELENG KAJENO 'ASPRO'**  
THEKO E LEKANE MANG LE MANG 9D. 1/9 3/6

Kabokokoebetso, J. B. LINUS KISUSANGE.

Hose ho fedile beke tse tharo ka se bediso 'ASPRO', me kea le lebosa bakeng sa eona ka pelo e ka enole. Dithoro di thusise modossi ka en a neng a kgathatseba ke ho opa ha hlobo dilemeng tse pedi tse telleng. Kea lebosa me nke ka lebola ho bolella metsoalle ka ha 'ASPRO'.

Kabokokoebetso, J. B. LINUS KISUSANGE.

460/503

## Tsa Villiers

Ntumelle sebaka pamiring ea hau ea Sechaba ho ngola le ho hlahosetsa sechaba tse re li bo-neng motsaneng o monyenyane oa rona ka la 7 Phupujoane 1941, June. Ha sekolo sa kopano sa Villiers se entse mokete oo lipina kerekeng ea Presbyterian ho itukistsa leeto le lehola la ho ea kopana le Balfour North ka lipina le ka li-papali tsa bashemne le tsa banana.

Mokete ca buola ka sefela sa 12 ke Eveng. J. Mokoene ka morao ho moo a e tsa thape-lo e khuts'o-anyane e khotthatsang. Ka morao thape-lo, mosebetsi oa busetsa ho molula setulo setulo a holetsi ka mokhoa o tloalo tsaa hlaholibini tse tsamaisoang ke hlaho ea sekolo (Principal) Mr. F. Lekhobane. Sa hlaho sepho se bitsaeng The Canaries lithaha ba ho hlahoso. Batla ba hata butle ka hanong ba bolela inyonyana raba ra re e ka ba se e le eona pina athe che. Liholo li sa tia le hoja batho ba ne ba se ka ba empa molumo ea kantlo tleste ha bana ba fihi ba ema mane sebakeng sekhetiloeng Oho! Batho! Akha menoana mos-hemang bana ba bobola joalo ka linots'i a e kopanya ba khutsa hang, e tsae a ile a buo a linots'i li se kae ha ba tla lomaele joalo. Pina e ne e e le (Dora) e ts'eane-tsing ho binoo ke (The Bantu United Canaries). Batho ba ne ba ne ba khutsitse ka nako eo hoo u nong u ka utloa sepele ha se oa farts'ka, ea tloha ba ephamola eaba ea ka ba keke ba thola monate oa vina eo eaka ha ho satlaba pina e joalo, lipineng tsolhe ka o fela athe ha re tsebe letho, (Ngqika) e sa le teng joale bana ba re hlo-mola ho feta.

Che tseb ka a li bona empa ka mora nako e telele re lutse ka moom, re mamekete meloli ena ea bana ba sekolo, ha kena bahlan-kana ba le bane (4). Ha re ba bo-na ra makala ra fumana likati-ba tsa bona li ts'ana, li pennoek ka 'moho marapo a thephile marameng liyase e le tsaa bats'oere melangoana kaofela li-eta ha re buo, e bile li otletsetse. Ho thoe ke masole. Ba fihi ba lula he baeti bana ba rona. Batho melala e sale ba e sotha, ho makalabatho bana ba mofuta ona. Oa ho reng, a re ha ba ke ba qeloe hore re bonts'a tsa koana mophatong oa bona, joale ba oelloa ba lumela lintho tsa lahla mecheta fats'ka bongoe. Hele! Ba fihi ba ema ka mokhoa o tloalo. Ba khotsa ke e mokhuts'o-anyane. Lintho tsa khortsaa ea pele li ntse li omama ka hanong ba otlyane lieta ba retelhe ba cheche ka sa morao. Hele! ra batla re bona ntho e ntlo ra mpa ra soetsoa ke ntlo hoba e le ma-polanka fats'ka.

Ka 'neta re bile lehlohonolo ba-holo le rona ha reilie ra etelo ka banna bana ba 'muso ba iflamet-seng ho lopola rona, ha 'moho le lichaba tsolhe tse phelang lefats'eng la Kopano.

Batho bana ba 'muso e ne e le baeti ba moroti Nku ba tliile le mora ba hae eo le eena e leng os schloha seo. Re re batho bana ba lokelo ka hlopho e kholo ke sekele.

(A yi buve iAfrica). Mosebetsi oa koaloa ka pina ea sechaba le ka thape-lo.

THEO M. S. SEFUME.

Mosuo oa rona o rekile selumia-unane. Mr. William Mathambo Metthews, 'O tsolapele Motre oa rona oa Wesselsbron. Ho se ho le li motor-car tse 'ne, ka bare ho motse. tse phelang.

Le Ba-sekolo ba Odendaalsrust ba ne ba tliile ho bapala Bushmane ba shapio 11 and 1. Basetsanyana bona 112 by 41. Odendaalsrust ke 41. Wesselsbron 112 Ba Theunissen ha tennis le bona ba shapua. Wesselsbron 112 game. Theunissen 100 game. Ba ratang ho ikholisa ba tle Wesselsbron.

**Hands as hard as Stone**

"You can imagine how pleased I am," writes a lady from Premier Mine (Case 327), "my hands were as hard as stone from crusts caused by eczema. One tin of Felaform Ointment and one cake of Felaform Soap caused the crusts to soften and fall off."

Mr. B. L. van Niekerk of Wackerstroem district writes: "Send me another cake of Felaform Soap and another bottle of Felaform Blood Tonic. It is the best I have ever used. My face was a mass of pimples, blackheads and blotches, but is now beautifully clear and smooth."

Hundreds of sufferers from eczema and other skin troubles have obtained complete relief from pain, itching and disfigurement, by using the Felaform remedies. All chemists sell Felaform Ointment at 2/- per tin; Felaform Soap at 1/- per cake; Felaform Skin Powder at 2/- per tin; Felaform Blood Tonic at 4/- per bottle, and Felaform Shaving Stick at 2/- each.

FELAFORM For ALL SKIN DISEASES 777-1

## Karabo Go Morena Lesho La Morena Khupamarama Stuurman Lefifi

(Ke MOHLOA—ALIBONA)

Re ultua sello se segolo sa Morena Khupamarama kabaka la go o tebeloa ga "Basadi bao base nago banna koa "New Location. Khupamarama o shite-loe ke go hlahosa seo a bego a ratile gose hlahosa. Ultua ge Morena Khupamarama, seema seo serego sefata mollo seea iphatela se hole-la ge motho a fata mollo gomme asa rate ge batho ba bang ba ora mollo oo, ge ese eena feela ale noshi.

Dipotso tsa gago ke tlo di araba ka tseli ena (1) Bahlogadi babe balefa dirente ka go nyalo ke banna ba bangwe ka tsuelo, ka pa go seboletoa ke bana ba bona ge ba tsotfese. (2) Mosadi geabe a tlogetsoe ke monna oa gage ka go shua, o be a nyalo ke monna emong ka tsuanesi eseng go phela ka go rekihsa yoala le go khepi-ta banna. (3) Baetapele ba bone gore ba tsuanesi go phidisha sechaba sa Africa ka go fedisha kapo goleka gofedisha Moruti-Kompees le Thipa.

Ga baetapele ba ka hlogela gore mang le mang a etse Komoo a ratang kagona na; boetapele ba-bona ilabu ele eng? Morena Khupamarama, o reng ka le lengolo la Morena J. R. Brent Mookamedi oa ditiba tsa Ba-Africa leba nefuta? Nna ke nnete seo ape bolelang Mona Cape Town, Langa Location,

Monghadi ntumelle go kenya di-taba tsa lefu la Morena Lefifi. O tlogetsoe lefatsho ka di 19 June 1941 ka 10 O'clock bosigo. O phe-te dilemo tse 86, O tsotsoe ka ngoga oa 1855. O busitse dilemo tse 45, o thomile go busa ka sele-mo sa 1896. O nyetse mofumagadi sa gae Segume ka 1879.

Ene ele kgoshi e molemo, o reketse ba-bona ba gae naga ea Nokana. O ba agete sekolo. Poloko ea gae e betle entle thata. O bolokiloe ke Moruti S. B. Motyle ea kerek-e ea African Church.

O tlogetsoe barca ba ba bedi o mogolo ke S. Lefifi le J. Lefifi. Rev. Motjale o molokile gantle. St. Johanne ka dipina tsa thoriso Teacher ea gae o ile a bua mesebetsi ea Morena ka lenaneo ke teacher S. M. Mahlabi. Dibui tse ileng tsa kgothatsa sechaba sa Baroleng e bili ba: Morena S. Chaane, Morena Matlhangu, N. G. Dikobe, D. M. Malewa, R. Maloko, K. Mashishi, D. Macdi le A. Ketse. Baile ba hlogolopofatsa mofu ka mantsoe a molemo. O bolokiloe ke batho ba 446. Bana ba gae ba hlogileng Tshoane ba 41. Palo kaofela eble 487.

SIMON DITSIEGO

Re ithiba mahlo ge re tsamaea gomme re bona tse re tsuani ke basadi nyo ba khepitang banna Baetapele ba tsuanesi go khalema lego letsa sechaba sa Africa ge sea Tatlheng. Shoka la hloka thobela ke majono.

## Winterveld Agricultural Holdings

Mafatsheng a loko otseng. Leboca go Hebron meeting ea Zoutpan E batla eba dimaile tse 25 go tloga Pretoria. Mobung o nonneng o nang le metsi. Ho rekitsoe Ba-Afrika feela.

THEKO KE ENA:-

Nagana ea Dimorogo tse 5 ke £75 peletso ka £6 'me e be £1 ka kguedi. Nagana ea dimorogo tse 10 ke £135 peletso ke £12 'me e be £1.10s. ka kguedi. Tefo ea lengolo la theko le ea mapadi kompanso le theko tsena. Ga gona tsuala. Polasa e lokologe 'me bareki ba na letokelo ea tse ka tlase go nagana tsa bona.

## KROMKUIL PROPERTIES

Gape ho teng tulo engue e bitsoang Kromkui, e rekisoang ka dikoto tse morogo tse 50 'me ka thekiso'e bo bebe.

TSEBISO

Ga u rata go bona tulo ena ngoliso go address ena e ka fatsho mona gomme go tla tsoketsa gore u isue teng ka tsatl la sondaga gosegeng.

WINTERVELD SYNDICATE,

11 Hamilton Chambers,  
207 Andries Street,  
Pretoria.

Mogala 2-0008

## OTUKULULAYO (MATUKULULA)

O Feta Meriana



Kaofela

1/6

Matsetsela

Moriana o etsetsoeng ho thusa batho

SEHLARE SE TSOLLISANG—SE HLAPOLLANG

Mahloko ohle a 'meling ea batho.

Se Hlatsoa 'Meleaofela

Se etsetsoeng hore se thuse batho. Se reko ka marena le matlo. Le batho ba hlofileng ba tsela hore sehlare sena se bitsoang Otukululayo (MATSETSELE) ke sona sehlare seo ba tsoanetseng ho se sebelisa ha ba ikutloa ba khathetse, ba tepeletse 'mele, ba feletseng ke matla le mameilo, ba sa tseba joaleka bo ntata bona moholo ba neng ba loana lintoa tse kholo ba hola lira tsa bona. moriana ona oa Otukululayo (MATSETSELE) ke lipilisi. U koenyi pilisi ele ngoe ha u rebala habeli ka beke, ellare hosasa u tsolhe u khofe tsolhe, tse mpe tse ka melang, le mhloko.

U ke ke o sebelisa mosebetsi

**"De Pitch Black Follies" captivate Maritzburg**

(By MANYONI)

Mr. Griffiths Motsieloa with his touring troupe "De Pitch Black Follies of 1941" gave a marvelous variety concert in Maritzburg on Wednesday June 18.

Definitely the show was a real bargain at the price charged for admission.

Those of the public who braved the inclement weather and turned out to witness the show went back well satisfied with the performance and exhibition artistically rendered by the Follies.

The programme was varied and catered for all sections of the crowd "tapping" occupying first place. Turns included scenes in song that gave one ideas of places like the Negro quarters in America, Rhodesia, Basutoland, Johannesburg, etc., etc., right down to the stuff sung at locations, the expert rendering of each item earning a tremendous ovation from the crowd. The magician successfully bluffed the crowd with his magic stunts.

The programme could easily be repeated several times and be equally interesting.

My tip is that see the show for yourself and be satisfied.

**Standerton News**

(By T. M.)

A grand concert was held here on the night of June 15 by the De Pitch Black Follies of 1941. This musical company which hails from Johannesburg is touring the South Eastern Transvaal and the South Coast of Natal showed the local residents what they never saw in their life time. Miss Snowy Radebe the pride of the company set the whole house spell-bound with her sweet soprano, and when accompanied by Mr. J. J. Masoleng in her fine duets was an artistic nightingale. Mr. Stanley Kambule with his baritone set the finishing touches, Mr. Victor Mkize was the magician of the company while the pianist Godfrey Choolo kept the company on the move. This whole function was presided over by Mr C. B. Nginza assisted by Rev S. Mdayi of the Bantu Methodist Church.

A new African nurse has been appointed for the Local Isolation Hospital in the name of Miss Linda Luthuli of Springs.

Rev J. D. Ndhlovu and E. E. Sibeko both of the Bantu Presbyterian Church have arrived from Germiston where they attended their church conference.

(Continued in column 2)

**Death Of Miss Lizzie P. N. Mtyali At Payneville Township**

Over 400 people, from all over the Reef, Nigel, Heidelberg and Pretoria, attended the funeral in Payneville Township, Springs on Saturday June 21 of Miss Lizzie P. N. Mtyali at the age of 23 years.

Only a portion of the gathering could be accommodated in the Apostolic Church, where the funeral service was held. It was regrettable that the various organizations with which the deceased was associated were not represented or the representatives came late.

The Rev Mahlangu conducted the funeral service. In the course of his sermon he said that they were gathered to pay homage to a daughter who had humbled and

given herself to work for the Church.

The head-teacher of the Methodist school said as a school girl she partook in all activities and showed enthusiasm. Mrs H. D. Hlabangane, president Witwatersrand Templars said from her childhood she was interested in the Band of Hope. She served the movement with glorious success until she went to the non-European Hospital, Johannesburg as a probationary nurse. Those who knew her would feel her loss the most.

After the singing of a hymn of benediction, the cortège proceeded to the cemetery. At the graveside, a brief service was conducted and was laid to rest.



Mr. and Mrs. E. Lebuso, of 111, Gibson Street, Sophiatown, who celebrated their Silver Wedding on June 6, 1941. They have been married for 25 years. We congratulate them and wish them many more happy days until they reach another milestone. Mr. and Mrs. Lebuso are prominent members of the Presbyterian Church of South Africa and have seen its growth from humble beginnings in the city among the Africans.

Mr Chas Sempe Head Teacher of the D.R.C. School Charl Cilliers left to-day to spend his holidays at Bloemfontein.

Mr and Mrs C. Nginza and family will leave on Monday to spend their holidays at their home Kimberley.

The following local Teachers will attend the Transvaal African Teachers Conference in Pretoria early next month Messrs H. Nguheni, E. B. Koza, A. W. Madi, and D. Mphapela.

Khaiso Sec. School, Pietersburg Miss Mildred Msomi B.A. Watersrand, Mr Nonzauza former Principal of the School, Mr Magang, Mrs J. Molapo, Mrs T. Pitso, Miss E. Baird, and many others.

The forthcoming concert of the Fordsburg Methodist School will be held on Saturday June 28, 1941 in Wilfred Hall Crown Mines. Mrs M. H. B. Piliso Principal of the School extends a cordial invitation to both ladies and gentlemen and assures a most enjoyable evening to all. Mr J. Foxo will be the chairman.



**It Is Easy For A Jackall To Steal Your Chickens In The Dark But With An EVEREADY Torch, You Can Catch Him . . . . . Be Prepared And Buy One TO-DAY.**

No man wants a Jackal to kill his chickens at night. These two wise men know that a Jackal usually kills chickens at night in the dark. They bought an EVEREADY Torch and always have it ready to use because they know that it will turn the darkness into daylight and then it is easy for them to see the Jackal and kill him. You be wise too and always have an EVEREADY Torch, filled with strong and fresh EVEREADY Batteries with you at all times. It is the best protection you can get.



**KAY-I-TABLETS**  
MOST POWERFUL BLOOD PURIFIER  
Price 5/-  
All Chemists and Stores or direct  
RISSIK STATION PHARMACY Hatfield, Pretoria. 6068-28

**Germolene**  
ASEPTIC OINTMENT  
**HEALS BADLY ULCERATED LEG**

Once again Germolene Triumphs. Read this case of an ULCER healed after 17 years of suffering!

Dear Sirs—I suffered for 17 years with a large ulcer on my right leg. I tried everything, and spent large sums on treatment. I decided to try Germolene and I am thankful to say I am completely cured. My leg is quite healthy. Mrs. A. D. [Signature]

"SKIN - HEALING MAGIC" is the only way to describe what Germolene accomplishes! At the first touch it soothes and commences healing! All signs of Spots, Pimples, Blemishes, Open Wounds, Swellings, Fiery, Inflamed areas are banished in quick time! Germolene "wipes them away" and not a mark remains to show where once they were!

From all Chemists & Stores PRICE 1/- & 3/- Per Tin



**Crown Mines News**

(By TEDD MOKOTEDI)

Miss Esther Mokotedi a student at Healdtown Training Institution, now spending holidays with parents at Crown Mines has undergone an emergency operation very successfully at the Non-European Hospital Western Native Township where she is still an inmate making good progress.

We wish her speedy recovery and fitness for her trip back to college where she will be sitting for the N.P.L.S. Teacher's Examination at the end of the year.

The Crown Mines War Fund Committee Bantu Section staged a successful concert in aid of the War Fund in the Wilfred Hall Crown Mines. Messrs E. Baholo and E. Mbete were the chairmen on Saturday June 14, 1941.

The Secretary M. A. Les Mokotedi on behalf of the Committee wishes to thank all who patronized, through the medium of the press, Mr. Mbikwana, for the fine music rendered by his choirs that evening. Mrs V. J. Dalamba who catered so well for the refreshment section, equally so to our Treasurer Mr. A. Mogembi who sacrificed himself so much for the success of the work that evening.

The St Peter's Mission School Crown Mines held its closing concert on Saturday June 21, 1941 in the School Hall. Mr. T. T. Nolutshungu presided.

The programme arranged by the Principal Mr. S. S. Malgas, Mr. H. Makoboloana, Mrs Mzimba, Misses Xaba and Morris was a varied one but exceptionally good.

Amongst items in the programme which were of a high merit and standard, were in the senior choir conducted by Mr

Malgas, SITANDWA SAM, DINA, and DADE MANINA; in the Junior choir by M. Makobokoana CHUCHU MAKHALA, and SIDZEDZE. The outstanding classical pieces accompanied by W. R. Davis were BUTTERFLIES SENIOR GIRLS and SHOPPING BY JUNIOR GIRLS for the night.

The following distinguished guests patronized Messrs Sipo Makalima M.A. of Wilberforce Inst. Paul Mzayidume B.A. Wilberforce Inst. A. Mayekiso B.A. (Continued in column 3)

**BARGAINS IN NEW SECOND HAND FURNITURE !!**

4 Beds complete	£3 12	6
Wardrobes	3 15	0
Sideboards	4 5	0
Dining Tables	2 5	0
Dining Chairs each	12	6
Grass chairs each	7	6
Kitchen chairs each	7	6
Kitchen Tables	10	6
Kitchen Dressers	1	7
Stoves	4	2
Lino Squares	1	7
3 Pee. Chesterfield Suites	5 15	0
Mattresses	12	6

FREE DELIVERY —  
TERMS ARRANGED  
FREE STORAGE  
Furniture Bazaar  
73, LOVEDAY ST.  
(Off Bree St.)  
JOHANNESBURG.

**That's mine—  
B.S.A—the Best  
Bicycle in the  
World**

**B.S.A.**

**B.S.A.** Bicycles are enormously strong  
THEY are also very light and very comfortable to ride  
B.S.A. Bicycles are made to stay new-looking and brilliant  
GO to your dealers and enquire about the attractive price of a B.S.A. Bicycle  
Obtainable at all leading cycle dealers

Stansfield Ratcliffe and Co., Ltd., P.O. Box 3223, Johannesburg

**"IMALI EBOLEKISAYO"**  
(NGOKUMISA UMZI WOKUQALA  
EQUITY BUILDING SOCIETY  
(Permanent)

Geina Imali yako

4%

Inzalo Yemihla Ngemihla

Inzalo Yokukoka

4%

Incazelo ngesisa

ABABAMINTAMBO  
H. G. CONRAD, Esq., (Mcgini-sihlalo)  
A. J. LANE, Esq., M.C.Q.S., M.I.A. ISEKELA  
R. FORBES, Esq.  
A. M. LOOTS, Esq.  
J. G. N. STRAUSS, Esq., M.P.

S. GOOLVIS, Esq.  
E. K. MACKAY, Esq.  
J. SHAW, Esq.

KOMKULU:—  
T. A. DONALDSON, F.C.I.S.  
Isebe Lawo 300 MAIN ROAD MARTINDALE  
NgoiwciHlanu 3.30 p.m. kubo 9 p.m. NgumGqibelo 2 p.m. kubo 6 p.m.

99 Fox St. Johannesburg

MANAGER



**Hanover Sport**

(BY CORRESPONDENT)

Our Rugby team is very weak this season owing to most of our players joining the military forces. Nevertheless we won the last three matches. We are now expecting Colesberg team which is one of the strongest in the district. We hope to give it a hot reception next week. We are still the holders of last season's trophies.

**Alexandra United Bus Service Limited**

Under Judicial Management

**NOTICE OF MEETINGS**

**TAKE NOTICE** that pursuant to an Order of the Supreme Court of South Africa, Witwatersrand Local Division, dated the 17th day of June, 1941, the following meetings are being convened, namely:

1. A Meeting of all persons who are creditors of the above Company and whose cause of action arose prior to the Judicial Management Order, that prior to the 29th day of October, 1940.

2. Meetings of the holders of Founders shares and Ordinary shares respectively of the above Company.

The meeting of Creditors will take place at the offices of Messrs. Henry Levy & Benjamin, Attorneys, 5th Floor, Anglovaal House, 71 Fox Street, Johannesburg, on Tuesday, the 22nd day of July, 1941, at 10 a.m. in the forenoon; whereas the two meetings of shareholders will take place at the Offices of the Health Committee at Alexandra Township on the same day, namely the 22nd day of July, 1941, at 6.30 p.m. in the evening.

The said meetings are convened to consider an arrangement which is set forth in detail in a provisional agreement dated the 10th day of June, 1941, the original of which is open for inspection by interested parties during ordinary office hours at the offices of the Judicial Manager, namely: 4th Floor, Century Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.

The basic features of the proposed arrangement are:

1. The total assets of the Company are to be sold to a new company on the basis of tangible assets at book values plus an amount of £2,500 in respect of intangible assets. From the purchase price the liabilities are to be deducted which are to be taken over and assumed by the New Company.

2. The surplus of assets over liabilities is to be divided as to 3/13ths to the holders of the Founders' shares and the remaining 10/13ths to the holders of the Ordinary shares.

3. The New Company is to pay forthwith in cash all amounts due to creditors whose cause of action arose subsequent to the Order of Judicial Management. Other creditors are to be paid in twelve monthly instalments commencing one month after the sale is duly completed. Payment to creditors is to be guaranteed by Dick Mathole of 203 Third Street, Marabastad, Pretoria.

Shareholders are entitled to be represented at their meetings either in person or by proxy and creditors at their meeting either in person or by an agent under Special Power of Attorney, and all such proxies and powers of Attorney duly executed, must be lodged with the Judicial Manager at least 24 hours before the date of the said meetings.

DATED at JOHANNESBURG this 19th day of June, 1941.

HENRY LEVY & BENJAMIN  
Attorneys for applicants  
5th Floor, Anglovaal House,  
71 Fox Street,  
Johannesburg.

Tell me not of diamond gems  
Set in regal diadems;  
There's a priceless gem on earth,  
Of richer and of purer worth.  
Tis priceless, and known to fame,  
And you, perhaps, may know its  
name,  
For Coughs and Colds the remedy  
sure  
Is known as Woods' Great Pepper-  
mint Cure.

**Piet Retief Sport**

(BY S. B. SIBIYA)

On June 7 the Piet Retief Football Club visited the Piet Retief African Military Camp for a friendly match.

Throughout the match the soldiers showed more vigour which, however, showed skill and purpose and won the match by 2 goals to nil.

The 2nd division entered the field next, and this time the soldiers had the best part of it, for the match ended in their favour by 3-0.

On June 14, the Piet Retief Club played against the Holy Hood (Ndelezana, Piet Retief district) at the Piet Retief sports ground. The weather was a bit bad with a strong windy blowing.

In the early stages of the match the visitors played well, but at length the home took the game into their own hands and won the match by 4 goals to nil. Our thanks are due to Mr. E. Nxumalo of Holy Hood, for paying us a visit with his team. Though they lost they too it like sportsmen, and we feel sure they will try again.

**ABOUT PEOPLE**

Mr. J. Ngwenya opened a Native Eating House at Piet Retief Location on June 14. We congratulate him on this achievement and wish him all of the best in the business.

Mr. W. E. Sibiya is another pioneer here in business life and is quite successful with his shop.

**Inter-School Tennis Match****COUNTRY VS. CITY**

(BY AMOS A. KUNENE)

The country boys of the Wynandskraal Methodist School (Dist. Pretoria) played a friendly Tennis match against the Pretoria City boys of the Ferguson Coloured School in Pretoria on June 21.

The match was very interesting to watch. At the 1 p.m. break for lunch the country boys were leading by 11 games, the score being City 49 and Country 60 games. When play was resumed at 2 p.m. the City dominated the game and eventually won the match by 3 games.

GAME ANALYSIS  
The score book shows that 29 sets were played, the city snatching 14, and the country 15, while the games were City 130, and the Country 127.

In the Singles the games were City 30, Country 41, and sets: City 3, Country 5.

The outstanding players at singles were Gordon who won 2 of the 3 sets for the City, while Henry Morini won 3 of the 5 sets for the Country.

The spirit between the players and also between the teachers of the schools left nothing to be desired. The treatment the country group received could not have been better. The teachers of the two schools present were: Ferguson Coloured Messrs J. Daniels and C. I. Kavita; Wynandskraal Methodist: Mr. A. A. Kunene (Head teacher) accompanied by Mr. A. Mukharji, Head teacher of the Leeuwkraal Methodist School (Dist. Pretoria).

NATIVE SCHOOL TEACHERS  
WANTED  
Two teachers required, one qualified, must be total abstainers, non-smokers. Apply:— Superintendent, P. O. Box 4, Letaba, N. Transvaal.

**J.A.F.A. Soccer Special****E.R. STUDENTS' SCHOLARSHIP FUND TO BENEFIT**

The Johannesburg African Football Association has arranged a special soccer match for today between its picked team and the East Rand Students Eleven scheduled for 4 p.m. The takings for the day will be shared for the benefit of the East Rand Students' Scholarship Fund.

Following are those to represent the Johannesburg XI:

Goalie: Masbikere (U. Jacks); Backs: King Kaiser (Z. Darkies); Shorty (V.C. Rangers); Halves: Banya-Jekere (J. Wand), Geo. Neala (Z. Darkies "A"); Wiwi-Star (U. Jacks "A"); Forwards: Tom (U. Jacks), Zandile (Z. Darkies "A"), Rec-Tee (Z. Darkies "A"), Inch-Muntu (N. A. Blacks); Owezinyawo L.F. Fighters; Reserves: Sam Nyoni (Z. Darkies "A"), Umlanga kwa Mzilikwa, (Flyn. S. S. C. Fangers-R. Wing); COLOURS: Association.

**OTHER FIXTURES**

Rhodesian Motherwell v. XI Experience.

2.30 p.m. Replay: Zulu Darkies F.C. versus Crown United at BSC 2.

**KRUGONSTAD STUDENTS TOURING TEAM**

versus

**ALEXANDRA ASSOCIATION**

JULY 12, 1941.

Teams are warned that all "D" Forms must be in by the end of the present month. No more Registrations will be required after this month. New members will have to be approved by the Executive.

**BALL FUND**

Teams are warned that the Constitution rule of 10s. for the use of the Association Ball will be put in force during the second round.

**Situations Vacant****THE TALITHA HOME WESTERN NATIVE TOWNSHIP****(1) Qualified NATIVE WOMAN TEACHER**to commence  
August 5th.

Must have teaching knowledge of Afrikaans. References required.

**(2) Fully qualified NATIVE NURSE**

Must be prepared to reside on the premises. References required.

Apply in writing to  
**The Chairman, Talitha Home,  
19, Eleanor Street,  
Fairview,  
Johannesburg.**

**NATIVE SCHOOL TEACHERS  
WANTED**

Two teachers required, one qualified, must be total abstainers, non-smokers. Apply:— Superintendent, P. O. Box 4, Letaba, N. Transvaal.

x5



HERE is a bubbling drink you can make for yourself in a second . . . Just stir a spoonful or two of Eno's 'Fruit Salt' in a mug or glass of water and you will have a delicious fizzing drink at once . . .

Eno's 'Fruit Salt' is a refreshing drink and it is very good for you as well . . . It helps to prevent constipation, makes your blood rich and pure and so keeps you fit, healthy and happy . . . Buy a bottle of Eno's 'Fruit Salt' to-day . . . It is packed in powder form and a large bottle will last you a long time . . . But be sure you ask for . . .

**ENO'S FRUIT SALT**

The words "Eno," "Fruit Salt" and "Vrugte Sout" are registered Trade Mark

**Kilmerton Soccer****BUSH BUCKS vs. KILMERTON**

(BY N. H. MASILO)

In a hard fought game of great pace on May 31 Kilmerton and Bucks shared the honours at Kilmerton after K.I.I. had lost the B's match by 4-2.

Bucks who were without Mambu included Lenyai to fill up the role of defence. The weather being clear and ideal for the match, the referee Mr. Mafole blew his whistle for the players to line up. From the outset the Kilmertonians got settle to their game, and within five minutes of the game they swung the ball from flank to flank and when it got to the centre "Duze" who was in position gave the goalkeeper. No chance of thinking and put the ball right against the corner of the net.

**FINE SHOW BEGINS**

This was the beginning of a fine show. The Bucks took the kick, and from there the "Well-O-Wisp" Fraction with his wonderful skill of football control, drew rings in front of the Kilmertonians' defence, and thus became the better of the forwards from the city.

The ding-dong display in mid-field brought the crafty scheming of jot to action when he could have been able to level up, but that able Modise Bucks ex-captain just nipped the ball and saved what was a probable goal.

The Bucks' defence became chalked up when Motsikane brought cohesion to his front line, which was by this time kept guessing by Vivian and his trio supported by the duet of Masipa and Stanley who was at the peak of his form.

Ziekie then brought every body to his heels, when he missed a seater by kicking the ball into the hands of the keeper, Monnabe who was most brilliant at this time.

Kilmerton got on the offensive in a beautiful style but the referee called the game off for half time with Kilmerton leading by 1 goal to nil.

**EXCITING PENALTY**

On the resumption Bucks went away in a rush with "Tiny" Vice at Inner right and put some sting in their kicks, but all this was repulsed by the rocklike defence of Kilmerton. Later in the run of the game Modise was penalised for violent tackling and an exciting part of the game was reached when that penalty was awarded to Kilmerton. But Masiло brought home one of those rare brilliant saves with a spectacular dive.

This inspired the Bucks. Tlagadi who was now the winger centred well and "Vice connected with a first-timer but Monnabe was saved well with a magnificent dive. Not very long, Tlagadi centred once more, and Fraction intercepted with a terrific right stinging into the corner of the net.

Thus the match ended with the honours shared. A draw to the match brought a true reflection score 1-1.

SCORERS Fraction and Duze,  
REFEREE E. Mafole.

**THE POLICY PLATFORM, Etc.**

(Continued from page 4)

(4) Repeal of Masters and Servants Act.

(5) Abolition of Municipal Beer Halls to be replaced with licence of Beer Stores or Home-brewing for those who desire such facilities.

(6) Mere possession of Native beer to be no crime.

(7) Abolition of Police Raids.

**G. EDUCATIONALLY:**

(I) Participation by Africans in the best educational systems planned by the state and enjoyment of the best educational facilities provided by the state.

(ii) Financing of the Education of the African on a per caput basis from general revenue based on the number of children school going age.

(II) Sufficient Annual grants to meet current needs and allow for expansion.

(III) State responsibility for erection of school buildings and supplying equipment.

(IV) Adequate salaries for African Teachers to maintain a decent standard of living and leadership.

(V) Direct representation of African parents and teachers in Education and School Boards.

(VI) Appointment of qualified Africans into any post in African Education Institutions.

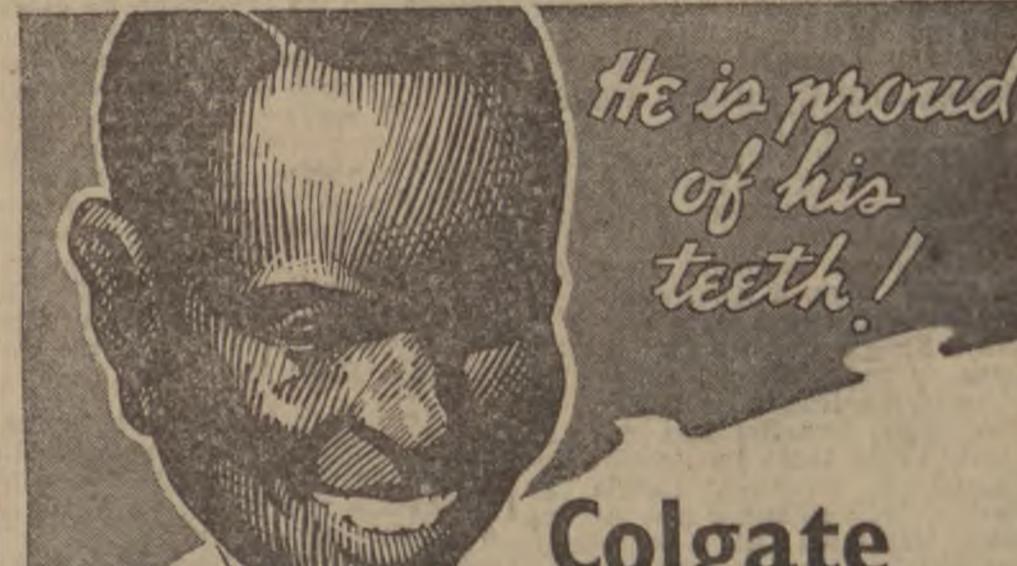
**H. ADMINISTRATION:**

Africans should be trained and employed in graded positions in Civil Service and Public Service according to standards and qualifications required of other sections.

**AGENTS REQUIRED**

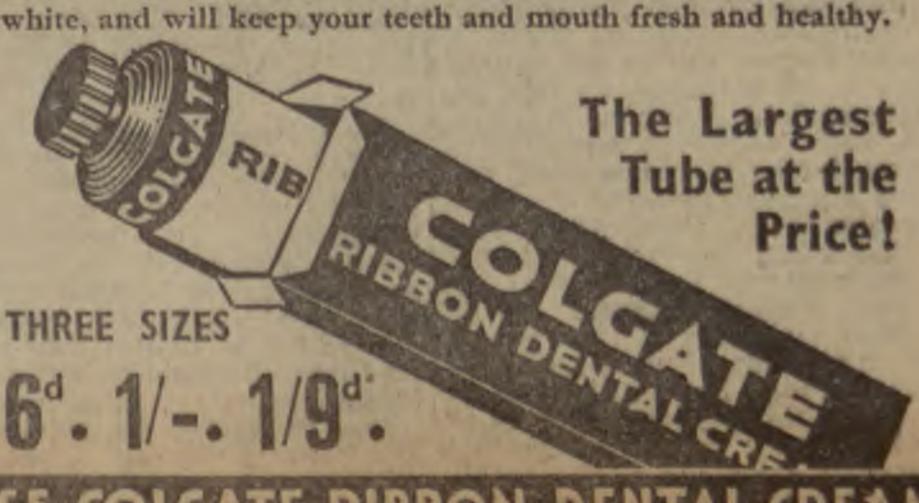
THE BANTU ROCK OF PROTECTION EST. AND GEN. AGENTS, (Incorporating African Traders Reps., Burial Co.) 24/25 Barkly's Arcade, Cor. Market & Diagonal Streets, Johannesburg, carries on business on these lines: Debt Collecting, Loans and Rents, Mortgage Bonds arranged, Buying and selling property, Burial etc. Full or part time agents required. Enquiries solicited.

x13.9.

**Colgate Ribbon Dental Cream****keeps them clean and makes them sparkle.**

The African People have good teeth by nature, but modern conditions of living and the soft foods which are eaten soon start tooth decay. You must therefore take care of your teeth so that they may stay good. Brush your teeth with Colgate Ribbon Dental Cream when you get up in the morning and before you go to bed at night.

Colgate Ribbon Dental Cream washes away the small pieces of food which hide in between your teeth and start tooth decay. It also polishes the teeth and makes them very white, and will keep your teeth and mouth fresh and healthy.



USE COLGATE RIBBON DENTAL CREAM

## WHO'S WHO IN THE NEWS THIS WEEK

In connection with the second day meeting of the East Rand Students' Association, that is on Wednesday next (9th July), members and supporters are asked to make note that the programme for the day will begin at 6.30 p.m. and not before then. On that same evening, the Jazz Maniacs Band will render music for the dance.

A grand winter ball under the patronage of the Johannesburg West Students' League will be given at the Ritz Palais de Danse next Wednesday night, July 9. The Merry Black Birds band will be in attendance.

Mrs. E. R. Ramothibe is a visitor at Charterton Location, Nigel, as the guest of her aunt Mrs. E. Ramothibe.

Mrs. D. Mashigo, of White River, arrives in Johannesburg today (Saturday) to spend a few days with her sister Mrs. A. Radobe, of Gibson Street, Sophiatown.

Rev. Leonard R. Brooke and Rev. J. R. Albert Ankoma, of Johannesburg, accompanied by Mesdames B. Phadi and J. A. Nhlapo, of Vrededorp, were visitors at Warden last Sunday as guests of Rev. and Mrs. J. J. Tshongwe.

44, PLEIN STREET  
(Opposite Victoria Hotel)  
JOHANNESBURG  
PHONE 22-2204

291 MAIN STREET, JEPPE  
(Near Jeppe Station)  
Phone 24-1894

**Union**  
FURNISHERS LTD.  
BRANCHES

35 CENTRAL AVENUE  
MAYFAIR  
Phone 35-1100

Choose from this list the Course you would like to study

Standards IV, V, VI, VII, VIII  
Junior Certificate  
Matriculation  
Business Correspondence  
Bookkeeping  
Shorthand and Typewriting

Native Languages  
Native Teachers' Exams  
Native Law  
Native Administration  
Agriculture  
Needlecraft and Dressmaking

post this coupon for free information!

To the Secretary, Dept. BW 5/1/41, Union College, P.O. Box 3541, Johannesburg.

Please tell me about your Home Study Courses. I am interested in the subject stated here:

Subject \_\_\_\_\_  
Name \_\_\_\_\_  
Address \_\_\_\_\_

Please write your name clearly in CAPITAL LETTERS

**UNION COLLEGE**

Sympathy is expressed for the Zaula family on the death of Mrs. Harriet Zaula, of Benoni, last Monday week, June 23. She is survived by her two daughters Mesdames J. Makhasi and E. Festile.

Mrs. J. Zondi, of W.N. Township, left last Sunday for Durban on a month's holiday. She was accompanied by her son and daughter.

Mrs. L. Tshandu, of Mvabaza Street, Pimville, called at "The Bantu World" offices on Tuesday morning on business.

The marriage of Miss Peggie Dinah Mahuma to Mr. Aaron Douglas Sehloho, both of Sophiatown, took place recently at the Church of Christ the King, Sophiatown.

Chief Fenyang, of Thaba 'Nchu spent the past week in Johannesburg as the guest of Rev. and Mrs. S. M. Mokapela. With the chief were Messrs Setlogelo and Lameke, also of Thaba 'Nchu.

Miss Dorah Ketsabile, of Johannesburg, and Miss Mavis Mokgosi, of Kilmerton, took train on Wednesday at Park Station for Klerksdorp.

Misses Martha "Kay" Mokapela and Muriel Komarie leave the City tomorrow (Sunday) for Durban where they will spend their Winter vacation. While in Durban they will also visit Port Shepstone.

Miss Eunice Tyauke, ex-scholar of Kilmerton, was the guest of her friends last Sunday Miss Gertrude Mamabolo, of Alexandra Township.

Mr. P. Ngcongo, of the Ethiopian Church at Hanover (Cape), left on Monday for Queenstown to attend the district conference in session there.

The A.M.E. church choir at Hanover (Cape) is expected to leave today (Saturday) for Richmond and will perform at Colesberg on July 12. It is taking a short tour under the leadership of Rev. S. V. Duiker.

Mr. Justin Khumbane, of the staff of the Heilbron Secondary School, O.F.S., is spending his winter vacations at Evaton, Transvaal.

Miss Alinah Ramothibe, of Sophiatown, former student of St. Peters Secondary School, has assumed duties as a Nurse at the Pretoria General Hospital.

### O.F.S. NATIVE EDUCATION DEPARTMENT

Applications are invited for the post of Itinerant Headmaster under the O. F. S. Native Education Department and all such applications must reach the Chief Inspector of the above Department, P. O. Box 521, Bloemfontein, not later than the 15th July next.

The salary scale is as follows and in addition subsistence and transport expenses will be paid according to approved scale. Professional Qualifications without a Degree £144-9-225

Professional Qualifications with a Degree £225-9-333

Certified copies of certificates and testimonials must accompany each application and only persons who are proficient in both official languages and in Sotho or Tswana need apply.

**NELSPRUIT UNITED CHRISTIAN NATIVE SCHOOL**  
Wanted a fully qualified Carpenter who has passed three years' training successfully. The Department of Education will pay salary. Employment commences 21st July 1941. Send full particulars to Rev. H. C. Phillips, P.O. Box 7, Nelspruit.

**ISIKHUMBUZO CONA**  
CONA—Ngokwenjenje ndikhumula umyeni wam othandekayo u JOHN MPOTIYANA owaquyulwa yinqwelo yokufa ngomha wa 9th July, 1940 emzini wakhe e83, Fifth Avenue, Kabal Location, Uitenhage waya kwelekhuphuma. Kubuhlungu thina basaseleyo. Lo yure yokushiya kwakho isahlala nje ngamay' etolofya czintilyeniyi zetu. Sinethemba elkhulu lokuba sobuya sibonane. Usoleko usezinkumbulwenti zam, nonyana bakho abibini, intombi zakho ezimbini abazukwana bakho abathandathu kwa kunye nomolokazana wakho.

ANNIE DELIWE 6132-5

Ka Kommissinara wa Bantscho Beaufort £16/4 e amogetsweng e le madi a tsenang mo go a moemelako. Gosi a tswa mo bathung ba Location la Dorrington. Lenanego le minna a Bantschi le fe pele ga rona ne le ta tsengwa mo kwalong tsa Mmusho, Palo e ngwe gape a tsa ka Kommissinara wa Bantscho £10/6, e ntshitsweng he boagi ba Location la Hillside. Gape fa mains a bantshi a fa pele ga rona me ba tia gakologwa mo dikwalong tsa rona.

Ka Kommissinara wa Bantscho Alice, Kapa, go ta 18/9/0 ya ga batho ba Mabanda me 18/2 mo go Gosi.

Kgosi Mlakotwa Mcunu wa Dundee o romela £1/10/0 ka Kommissinara wa Bantscho c le kabelo ya mo mading a Moemela-Kgosi, a ntshitsweng he boagi ba Location la Hillside. Gape fa mains a bantshi a fa pele ga rona me ba tia gakologwa mo dikwalong tsa rona.

Ka Kommissinara wa Bantscho £14/5/9 e amogetsweng e bepoli jaana: Letona Rhodes Ganuthi le batho £2/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Dini-xulu le batho £2/19/0, a bolkokobetsu le tsamaihlo ya ntwa, Letona Binaise Dubulekwele le batho £4/4/9 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Makaua le batho £4/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa.

**MUSICAL COMPOSITIONS**

Miss Ada Nqoiba has composed two sweet Seswana songs entitled:

(1) Pené a R. R. Roamer, Esq.

(2) Lekau le Mosetsana Obtainable at 6d. each. Write to:

ADA NQOLOBA, P. O. Steigagoe, Mafeking.

### ROODEPOORT TENNIS

(BY J. P. MONAGENG)

A very interesting match was played between the Eagles Lawn Tennis Club of Roodepoort and the Rand Leases Lawn Tennis Club on Sunday, June 15.

A keen and well patronised match ended in favour of Eagles Lawn Tennis Club by 10 games.

In closing we might mention that this match was intended to be a test of strength between the two clubs, and our friends Rand Leases had great hopes of a 100 games victory. The Eagles, however, put up a fine show and defence and counter-attack and victory was their crown.

The home team was represented by Messrs P. Sebedi, P. Middleton, P. Monageng and J. Monageng. Rand Leases was represented by Messrs P. Gwele, Ntshikisa, B. Sepanya and J. Ntobongwa.

### Litaba Tsa Ntoa

(Li tsoa qepheng la 4)

Morena Mlakotwa Mcunu os Dundee o rometse £1/10/0 ka Komishinara 'me e kesa mokotlenq otoe oa Governor-General.

Ka Komishinara oa Elliotdale, re amohetse £14/5/9, e nts'itseng ka mokhaa oma: Ramotse Rhodes Ganuthi le batho £2/11/0 "ea mokotla ona ntoa ka bophara le e pakang bots'ephei ba bona." Ramotse Dinizulu le batho £2/19/0, "ea bots'ephei 'munsong le ea morero ona ka bophara." Ramotse Makaualu le batho £4/11/0, "ea mokotla ona ka bophara." Ramotse Binaise Dubulekwele le batho £4/4/9, ca moreo oa ntoa ka bophara.

Batho ba Lekhotla la Indwe le Masepalata ba rometse £4/1/11 ka Mastrata "hore e sebeliso bakeng ba so ba batela Lekhotla la Bahlabani ba Ma-Afrika tse ka ba futhumeng tse le tse ka ba thabisang." Chelete ena e fumaneo ka ho etsa ka mokete oa lipina ka la 6 Phupiane.

Matrata oa Umtata o rometse £1/5/0 ea limpho tsa ho thabiswa Lekhotla la Ma-Afrika la Bahlabani. E fumaneo ka ho etsa ka mokete oa lipapali.

### Mafoko A Ntwa

Usutu £6/14/0, Kgosi Meiteki le morafe wa Mandlhakazi £8/11/0.

Molaodi wa Kala, Basadi ba Afrika Borwa ba Mashole, Louis Trichardt, ba ntshitsi maina a, a batshishi: Letona le balatedi 10s, Fred Moloi le lekgotla la gagwo £6/18/9, e leng madi a pina tso tharo tsa mo motsing, Letona Marhongosa le balatedi 10s, Jonathan le Mohumagadi Magolomola 4s, Letona Tshingwad 3/3. Neq tse tsotlhe di lebaganntswe majiwa a mashole.

Ka Kommissinara wa Bantscho Louis Trichardt, go ta £5 ya thekisho ya pelesa e ntshitsweng ke Kgosi Kibi a abela madi a ntwa, Letona Bungeni £1/10/0, Makosane Bungeni 8s, mo mading a difofane, Letona Makatlane le balatedi £3, Letona Mashao le balatedi £5/11/0, Solomon Leswago £1/9/9, Letona Majankas le balatedi £1/10/0, Letona Rabibus le balatedi £1/8/0, Letona Leshiba le balatedi £5, Letona Jacob Booi le balatedi 10s, mo mading a difofane.

Le kgotla ja kokwanyo ya madi a ntwa mo Barberon le tikoologi ba dirile molelo wa dihela ka Seetebosiglo a tloha malatsi a le 7. Mo bathung ba ba neng ba le gona go no go na le Morena C. A. Rawe Kommissinara wa Bantscho, Morena W. King le Morena N. J. Rosettenstein, Morena Geo. L. Makatini ilhogo ya Skolo sa Kopano sa Barberon o ne a ba le phuthego ka mafoko a teitsinyang. Kokwanyo ya madi a molelo ouo e lebagantswe le madi a Moemela-Kgosi £1/7/5. Kabelo e e tile ka Kommissinara wa Bantscho e tswa mo go J. B. Simelela, ra-matlotlo mo le molatso e reng: Pula-pula! puia! pheno ke ya gago Britonia yo Mogolo.

Ka Kommissinara wa Bantscho Fort Beaufort £16/4 e amogetsweng e le madi a tsenang mo go a moemelako. Gosi a tswa mo bathung ba Location la Dorrington. Lenanego le minna a Bantschi le fe pele ga rona ne le ta tsengwa mo kwalong tsa Mmusho, Palo e ngwe gape a tsa ka Kommissinara wa Bantscho £10/6, e ntshitsweng he boagi ba Location la Hillside. Gape fa mains a bantshi a fa pele ga rona me ba tia gakologwa mo dikwalong tsa rona.

Ka Kommissinara wa Bantscho Alice, Kapa, go ta 18/9/0 ya ga batho ba Mabanda me 18/2 mo go Gosi.

Kgosi Mlakotwa Mcunu wa Dundee o romela £1/10/0 ka Kommissinara wa Bantscho c le kabelo ya mo mading a Moemela-Kgosi, a ntshitsweng he boagi ba Location la Hillside. Gape fa mains a bantshi a fa pele ga rona me ba tia gakologwa mo dikwalong tsa rona.

Ka Kommissinara wa Bantscho £14/5/9 e amogetsweng e bepoli jaana: Letona Rhodes Ganuthi le batho £2/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Dini-xulu le batho £2/19/0, a bolkokobetsu le tsamaihlo ya ntwa, Letona Binaise Dubulekwele le batho £4/4/9 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Makaua le batho £4/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa.

Ka Kommissinara wa Bantscho £14/5/9 e amogetsweng e bepoli jaana: Letona Rhodes Ganuthi le batho £2/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Dini-xulu le batho £2/19/0, a bolkokobetsu le tsamaihlo ya ntwa, Letona Binaise Dubulekwele le batho £4/4/9 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Makaua le batho £4/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa.

Ka Kommissinara wa Bantscho £14/5/9 e amogetsweng e bepoli jaana: Letona Rhodes Ganuthi le batho £2/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Dini-xulu le batho £2/19/0, a bolkokobetsu le tsamaihlo ya ntwa, Letona Binaise Dubulekwele le batho £4/4/9 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Makaua le batho £4/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa.

Ka Kommissinara wa Bantscho £14/5/9 e amogetsweng e bepoli jaana: Letona Rhodes Ganuthi le batho £2/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Dini-xulu le batho £2/19/0, a bolkokobetsu le tsamaihlo ya ntwa, Letona Binaise Dubulekwele le batho £4/4/9 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Makaua le batho £4/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa.

Ka Kommissinara wa Bantscho £14/5/9 e amogetsweng e bepoli jaana: Letona Rhodes Ganuthi le batho £2/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Dini-xulu le batho £2/19/0, a bolkokobetsu le tsamaihlo ya ntwa, Letona Binaise Dubulekwele le batho £4/4/9 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Makaua le batho £4/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa.

Ka Kommissinara wa Bantscho £14/5/9 e amogetsweng e bepoli jaana: Letona Rhodes Ganuthi le batho £2/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Dini-xulu le batho £2/19/0, a bolkokobetsu le tsamaihlo ya ntwa, Letona Binaise Dubulekwele le batho £4/4/9 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Makaua le batho £4/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa.

Ka Kommissinara wa Bantscho £14/5/9 e amogetsweng e bepoli jaana: Letona Rhodes Ganuthi le batho £2/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Dini-xulu le batho £2/19/0, a bolkokobetsu le tsamaihlo ya ntwa, Letona Binaise Dubulekwele le batho £4/4/9 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Makaua le batho £4/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa.

Ka Kommissinara wa Bantscho £14/5/9 e amogetsweng e bepoli jaana: Letona Rhodes Ganuthi le batho £2/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Dini-xulu le batho £2/19/0, a bolkokobetsu le tsamaihlo ya ntwa, Letona Binaise Dubulekwele le batho £4/4/9 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Makaua le batho £4/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa.

Ka Kommissinara wa Bantscho £14/5/9 e amogetsweng e bepoli jaana: Letona Rhodes Ganuthi le batho £2/11/0 mo mading a tsamaihlo ya ntwa, Letona Dini-xulu le batho £2/19/0, a bolkokobetsu le tsamaih

